

à lire



Double meurtre dans Limoilou

Les policiers possèdent, ce matin, toujours peu d'indices, suite au meurtre de Yvon Houle, 19 ans, et Suzanne Massé, 16 ans, de Québec. Les victimes ont été abattues dans leur voiture, samedi soir, à l'intersection de la 18e rue et du boulevard Henri-Bourassa.

Nos informations à la page A-7

D'une rondeur non esthétique

Pour avoir voulu construire une maison demi-sphérique, un citoyen de Charlesbourg-Est a été condamné à payer \$10 d'amende et à démolir son solage "en rond comme une boule". Selon le juge Napoléon Beaudet, la construction de l'accusé constitue un affront et une dérogation aux règles de l'esthétique.

page A-3

Argentine: une grève contre la rébellion

La Confédération générale du travail, un des bastions du péronisme traditionnel, a lancé ce matin un ordre de grève générale illimitée en Argentine afin de dénoncer la rébellion d'une faction de l'armée de l'air du pays contre le gouvernement central.

page D-1



Réjean Houle

Un désastre pour le gardien de but

Quelle fin de semaine désastreuse pour la moyenne des gardiens de but des Nordiques. Même si elle a concédé 18 buts en deux rencontres, l'équipe québécoise a quand même réussi à remporter une victoire. Après un échange de cadeaux avec les Cowboys de Calgary, samedi soir, au Colisée, qui s'est soldé par une victoire de 8-7, les Nordiques se sont fait humilier hier à Cincinnati par le pointage de 11-7. Pas surprenant que le directeur-gérant Maurice Filion ait fait un voyage spécial à Cleveland pour trouver des défenseurs.

cahier B

sommaire

A Québec aujourd'hui	D-2
Annonces classées	D-6 à D-12
Arts et lettres	D-2 et D-3
Bridge	D-12
Consommation	C-3
Dans nos régions	A-2
Décès	D-14
Economie-finances	C-14
Feuilleton	D-11
Horoscope	D-12
Monsieur Québec	A-3
Mot mystère	D-6
Mots croisés	D-8
Page documentaire	A-5
Patron	D-9
Sport	B-1 à B-7
Television	B-13

météo

Ensoleillé et moins froid à Québec. Ennuagement et neige passagère en fin de journée dans l'Est. Maximum de moins 9 à moins 6.

Détails à la page A-6

Caprice de voleur

Les policiers en voient de toutes les couleurs, c'est un fait, mais rarement rencontrent-ils un individu insatisfait du butin qu'il a volé.

C'est pourtant ce qui s'est produit, hier, à Sainte-Foy. Un individu, qui ne semble pas tourner rond, selon les constatations des enquêteurs, s'est présenté à la station de police, pour remettre une automobile qu'il avait volée, parce que le véhicule allait mal!

Il va sans dire que l'homme a été gardé en cellules, pendant que les policiers tentaient de retracer le propriétaire de l'automobile, demeurant sur la rue Green à Sainte-Foy.

L'homme avait pris l'automobile dimanche matin, et est arrivé au poste de la sûreté dans l'après-midi, en disant que le véhicule ne roulait pas bien et qu'il voulait retrouver le propriétaire pour le lui remettre...tout simplement.

Le commando repart de Vienne pour Tripoli

ALGER (AFP) — Le "DC-9" des "Austrian Airlines", qui transporte le commando de Vienne et ses otages (les ministres arabes de l'OPEP ainsi que le ministre iranien de l'Intérieur) a quitté Alger peu après 16 heures GMT. A bord de l'avion se trouve également le ministre algérien de l'Industrie et de l'Énergie, M. Belaid Abdeslam. La destination de l'appareil est inconnue, mais pourrait être Tripoli.

M. Abdelaziz Bouteflika, ministre algérien des Affaires étrangères, et M. Ahmed Dria, directeur de la Sûreté nationale algérienne, qui menaient la négociation avec le commando de Vienne ont accompagné M. Belaid Abdeslam jusqu'à l'avion.

Après un premier accord qui a amené la libération des délégations de l'Algérie, du Gabon, de l'Équateur, du Venezuela, du Nigeria et de l'Indonésie, les négociateurs ne semblent pas encore parvenus à une position finale concernant le sort des otages encore détenus.

MM. Zaki Yamani, Arabie séoudite, Amouzegar, Iran, Azzedine el Mabrouk, Libye, et Taieb Abdelkrim, Irak, sont toujours à bord du DC-9 de l'Austrian Airlines, en compagnie de leurs délégations et de l'équipage.

D'après l'agence algérienne APS, les membres du commando ne sont pas des Palestiniens. On ne possède aucune confirmation concernant leur nationalité et le nombre des otages restant à bord.

C'est à Alger, qu'ont atterri ce matin, les six commandos du "Bras armé de la révolution arabe" avec leur quarantaine d'otages capturés hier, au siège de l'OPEP à Vienne, dans le même édifice que l'ambassade canadienne en Autriche.

Le bilan de l'opération se soldait ce matin à trois morts et plusieurs blessés.

Le gouvernement autrichien a accepté de mettre un avion à la disposition des commandos et de diffuser leur

manifeste sur les ondes de la radio-télévision nationale. Les révolutionnaires dénonçaient la collusion entre les États-Unis, Israël et les gouvernements arabes "réactionnaires". Les commandos ont, par contre, accepté de

libérer les ressortissants autrichiens et de n'amener que des "otages volontaires".

Cet accord met fin à l'épisode proprement autrichien de la plus

spectaculaire prise d'otages de l'histoire de ce type de terrorisme: 11 ministres qui participaient dans la

(Suite à la page A6, 3e col.)

Voir photos à la page D-13



Cette femme ainsi qu'une autre ont été libérées par les commandos de Vienne au début du siège qui s'est terminé ce matin.

Les Madelinots sont impuissants devant leur déchéance sociale

les îles de la Madeleine (I)

par Florent PLANTE

Dans le SOLEIL de samedi le 25 octobre dernier, à la rubrique Carrières et Professions, le CLSC des Îles-de-la-Madeleine annonçait être à la recherche d'un psychologue clinicien communautaire et d'un travailleur social communautaire.

L'équipe du CLSC a reçu une seule candidature, quelqu'un de l'extérieur de Québec.

Les spécialistes diront pourtant que les Îles-de-la-Madeleine sont psychologiquement et sociologiquement "chaudes".

Ce comté québécois, unique à tous les points de vue, vit présentement une étape transitoire importante de son histoire. Quatorze mille Madelinots, fiers et sympathiques comme seuls peuvent l'être des Acadiens, assistent, impuissants, à leur déprivation sociale.

En juin, juillet et août, ça va bien aux Îles. Même s'il est décourageant d'aller à la pêche par les années qui courent, les hommes vont sur l'eau. Ils sont heureux. Le tourisme (40.000 visiteurs cet été) aide également à garder un taux de chômage qui se situe entre 20 et 30 pour 100 pendant cette période d'intenses activités.

C'est le mieux qu'on peut faire dans le contexte d'une économie monovalente basée uniquement sur la pêche.

En septembre, lorsque les touristes sont partis et que la mer ne fait plus vivre les Îles, c'est l'État qui entretient les Madelinots. Jusqu'en mai, les divers programmes d'aide

sociale et d'assurance-chômage deviennent la principale source de revenu.

Le chômage

En 1974, le Centre de main-d'œuvre du Canada, bureau de Cap-aux-Meules, a enregistré un taux de chômage, désaisonnalisé de 40,1 pour cent.

Selon le barème reconnu pour les Îles, la proportion des chômeurs aptes au travail dépasse 80 pour cent, l'hiver.

La municipalité de Grande-Entrée constitue un cas typique.

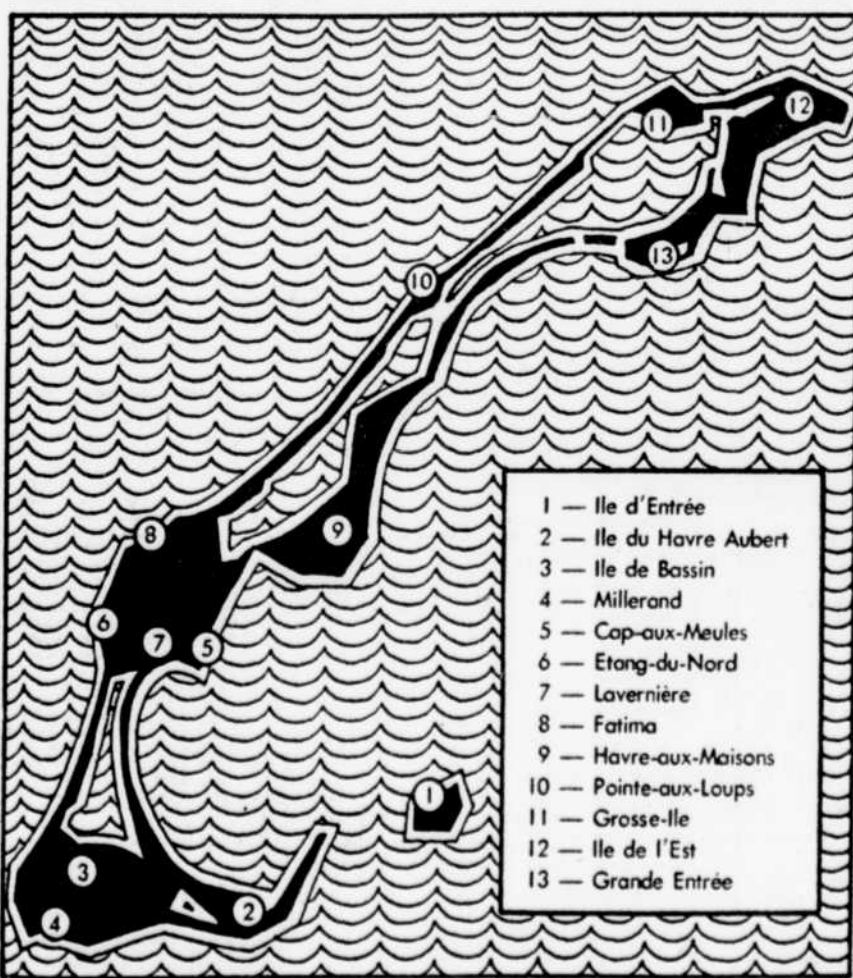
La population totale est de 1.200 citoyens, ce qui représente une main-d'œuvre disponible de plus de 300 personnes. L'été pour ces gens qui vivent de la pêche dans une proportion de plus de 95 pour 100, c'est le plein emploi.

L'hiver, si ce n'était des instituteurs, de quelques travaux d'hiver, du garagiste et d'un couple de commerçants, le chômage atteindrait 100 pour 100 de la population active de Grande-Entrée.

Dans toutes les îles, seulement 710 personnes travaillaient l'hiver dernier, m'a affirmé un professionnel à l'emploi du ministère québécois des Affaires sociales. La main-d'œuvre disponible doit représenter près de 4.000 travailleurs, puisque la population totale dépasse à peine 14.000 habitants.

L'aide sociale

Toujours en 1974, selon les saisons. (Suite à la page A6, 1re col.)



- 1 — Ile d'Entrée
- 2 — Ile du Havre Aubert
- 3 — Ile de Bassin
- 4 — Millerand
- 5 — Cap-aux-Meules
- 6 — Etang-du-Nord
- 7 — Lavernière
- 8 — Fatima
- 9 — Havre-aux-Maisons
- 10 — Pointe-aux-Loups
- 11 — Grosse-Ile
- 12 — Ile de l'Est
- 13 — Grande-Entrée

DATE: 19 DEC. '75		NUMÉROS GAGNANTS PEU IMPORTE L'ORDRE				TIRAGE 38	
PERFECTA 6/36		7	9	11	22	29	35
GROS LOT \$910,403 ⁵⁰		NOMBRE DE GAGNANTS		PRIX		MINI LOTO	
(REPORTÉ À LA SEMAINE PROCHAINE)		6 SUR 6	0	\$910,403 ⁵⁰		32 Série émise - 90.000 chances	
		5 SUR 6	131	\$725 ²⁰		29086	
		4 SUR 6	4495	\$58 ⁷⁰		9086	
		5 SUR 6+	1	\$63,335 ⁷⁰		086	
				NO COMPLÉMENTAIRE S'APPLIQUANT SEULEMENT AINSURÉS *		POSSIBILITÉ DE	
				17		32 GAGNANTS DE \$5.000.	
				\$1,099,579 ⁰⁰		256 GAGNANTS DE \$500.	
						2592 GAGNANTS DE \$100.	



dans nos
régions



Le Soleil, Réal Laberge

Scieries menacées

Près de la frontière américaine, à Saint-Juste et Daquam, de longues traînées de fumée obscurcissent le ciel. Elles proviennent des importantes scieries du milieu, dont l'avenir est menacé depuis quelques années par les revendications des bûcherons américains, qui réclament le rapatriement des coupes de bois effectuées par les Canadiens.

La Côte-Nord

L'homme d'affaires sept-ilien Guy Saint-Amant présidera désormais la Corporation de promotion industrielle de Sept-Îles. Il sera secondé dans son travail par MM. Charles Langlois, Arnaud Dugas, Marcel Thériault et Armand Charette.

Le Bas Saint-Laurent

La Gaspésie

Le bureau régional du ministère de l'Industrie et du Commerce vient de publier le Guide manufacturier 1974 de la région du Bas Saint-Laurent, de la Gaspésie et des Îles-de-la-Madeleine. Ce guide fournit la nomenclature des établissements de transformation classés selon la classification type de l'industrie manufacturière pour l'année 1974. On y trouve, outre la raison sociale de l'entreprise, divers renseignements tels que le nom du propriétaire, le nombre d'employés et autres.

Charlevoix

Trois municipalités de Charlevoix ont obtenu des prêts pour la construction d'égouts sanitaires. Ce sont Saint-Irénée, Pointe-au-Pic et Cap-à-l'Aigle. L'ensemble des travaux couvrira une distance de plus de 23.000 pieds.

L'Amiante

La bibliothèque municipale de Black Lake a fermé ses portes. Cependant, la population pourra avoir accès à celle de l'école polyvalente en vertu d'une entente intervenue entre le conseil municipal et la commission scolaire régionale de l'Amiante. Les volumes qui étaient disponibles au centre culturel ont été transportés à l'école. Ainsi les citoyens et les étudiants auront un plus large échantillonnage d'ouvrages.

La Rive-Sud

Les autorités municipales de Lévis ont adopté un nouveau mode de procédure, qui fait que le délai requis pour l'amendement au règlement de zonage est maintenant plus long de quelques jours. Le conseiller Marcel Lacroix, après avoir entendu quelques plaintes à ce sujet, a mentionné que les citoyens, en étant bien informés, doivent simplement déposer leurs demandes plus à bonne heure à l'hôtel de ville. Chaque demande de ce genre est d'abord étudiée par la commission d'urbanisme, avant d'être référée au conseil de ville et de faire l'objet de

recherches pour la préparation d'un règlement municipal.

La Beauce

Pour son dévouement à la cause de l'éducation en milieu rural, M. Marcel Morissette, président de la commission scolaire Abénakis, de Sainte-Claire de Dorchester, a été décoré de la médaille d'or du Mérite scolaire.

Portneuf

C'est très lentement qu'avancent les dossiers sur le parc des lacs Long et Montauban et du circuit touristique de Portneuf. Selon des informations émanant de la Chambre de commerce régionale, le projet du circuit touristique a été dirigé vers l'OPDQ via le ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche. En ce qui concerne le parc des lacs Long et Montauban, une firme d'ingénieurs procède présentement à une révision du plan, tandis qu'on est à finaliser les négociations pour l'achat des terrains nécessaires. En ce qui regarde l'entente fédérale-provinciale pour procéder à la réalisation proprement dite, celle-ci a été signée au niveau des deux gouvernements.

Le bottin touristique sur la Beauce n'aura pas été publié en 1975

par Paul-Henri DROUIN
du bureau du Soleil

SAINT-JOSEPH — Même si la publication d'un répertoire touristique sur la Beauce, est prévue depuis le début de l'été, ce bottin touristique préparé par le Conseil de développement de la Chaudière (CDC) ne sera pas publié par le ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche, avant l'an prochain.

Il est évident que ce retard déçoit grandement les dirigeants du CDC, comme l'a fait remarquer le président de cet organisme régional, le père Antonio Poulin, "mais on peut se consoler dit-il, car ce sera une publication d'une rare qualité".

Ce qui sera unique dans ce bottin touristique, dont le tirage sera de 75.000 exemplaires, c'est que ce bottin

sera le seul du genre à ne comprendre que des photos-couleurs, d'une région pittoresque, située aux frontières canado-américaine.

Ce sont les Beaucerons eux-mêmes qui ont pris l'initiative de préparer la documentation de ce guide touristique de la Beauce, appuyés par le ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche, pour ce qui regarde l'édition et la distribution de ce répertoire touristique.

Selon le père Antonio Poulin, "ce bottin touristique contiendra de nombreux renseignements sur les lieux historiques et touristiques, un panorama exceptionnel, des centres de plein air et de loisirs, des circuits touristiques, des manifestations annuelles et autres sujets.

Autre projet

En fait, ce n'est là qu'un

aspect de la préoccupation majeure du CDC, en 1975, de susciter le développement du tourisme, car l'on songe à implanter un "parc régional de l'Erable".

L'étude pour la réalisation de ce projet de grande envergure se fera à compter du 12 janvier prochain, dans le cadre du Programme des initiatives locales (PIL).

Ce futur "parc de l'Erable"

Dr Marcel Tremblay
Optométriste

**EXAMEN
DE LA VUE**

Lunettes et verres de contact
Jours et soirs sur rendez-vous

524-2869

573, 3e Ave, Limoilou, Québec

dans la région de la Chaudière classée première en acériculture au Québec, couvrirait une longueur d'environ cinq milles sur le versant ouest de la Chaudière, comprenant les municipalités de Saint-Georges paroisse, Saint-Benoit, Beauceville, mais particulièrement sur les hauts côtes de Notre-Dame

des Pins, où l'on y trouve huit érablières.

Il s'agirait d'aménager à cet endroit, une érablière centrale modèle, récréative et éducative, qui serait ouverte à longueur d'année pour y recevoir les touristes et de nombreux groupes locaux désireux d'y trouver une détente en pleine nature.

COMPTOIR DES INFORTUNES DE LA RIVE-SUD

Avez-vous pensé que de jour en jour, il y a de plus en plus d'infortunés dans notre milieu. Ayons une pensée pour eux en nous débarrassant de vieilles choses qui ne nous servent plus mais qui pourront leur servir tels que: meubles, appareils électriques, vêtements, etc. Téléphoner au Comptoir des Infortunés à:

837-8478

Nous passerons les prendre la journée de votre choix sans frais de votre part.



Pour flâner "longuement": une JEUNE VERSION ORIGINALE DE LA CHEMISE à grands carreaux en piou d'hier. Vive et gaie en vert ou marine et en tailles TP.P.M. \$18.



Douceur à ses pieds: les MULES DE VELOURS moiré à semelles suédées. Tricot de nylon à l'intérieur. Bien aise en blanc lustré ou or brillant. Point: 5 à 9. \$11.

Parce qu'elle aime le super confort: un PEIGNOIR ENVELOPPANT taillé à vif ou en douce dans un riche tissu d'éponge velours. Couvre bien en TP. P.M.G. \$55.

De tradition chinoise: LUXUEUX PEIGNOIR-TUNIQUE à brandebourgs en Quiana tout piqué. Ose les reflets d'or ou d'argent. Tailles: P.M. Notre exclusivité \$45.



PIFOFR*

La façon la plus intelligente de poursuivre vos études.

Avec le programme PIFOFR, vous pouvez obtenir un baccalauréat en génie, sciences, arts ou administration à un de nos collèges militaires.

Vous pouvez aussi choisir entre 40 disciplines différentes à l'université canadienne de votre choix, frais payés. Vous recevez même un salaire à l'année longue. N'est-ce pas la façon intelligente d'obtenir un diplôme?

Pour profiter du programme PIFOFR, il suffit normalement d'un engagement de quatre ans dans les Forces armées, après vos études.

À ce moment là, vous entrez de plein pied dans une carrière professionnelle qui vous mène aussi loin que vous le voulez. Votre vie est riche, pleine et plus excitante que le neuf à cinq de la plupart des gens.

*Programme d'Instruction pour la Formation des Officiers de la Force Régulière.



**LES FORCES
ARMÉES
CANADIENNES**
**SI LA VIE
VOUS INTERESSE**

Faites-moi avoir plus de renseignements sur le programme PIFOFR.

Nom _____

Adresse _____

Ville _____

Prov. _____

Centre de recrutement des Forces canadiennes
1048 rue St-Jean, Québec. Tél.: 694-3636



Redécouvrons
Noël...
simons

place de l'hôtel de ville
place sainte-foy



une idée
qui emballa...
Notre boîte couleur
si jolie qu'elle s'offre
telle quelle (elle est
gratuite).

magasinez en soirée

Nos magasins sont ouverts jusqu'à 9h. p.m. du lundi au samedi à Ste-Foy. Du lundi au vendredi à Québec.



monsieur québec

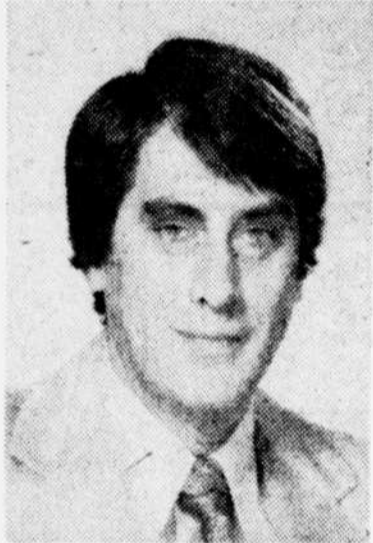
par yves bernier

Noël, cela veut dire beaucoup de choses

La centaine de détenus du Centre de détention à Québec pourront bénéficier cette année de certains avantages durant la période des Fêtes. Les règlements seront tout d'abord plus relâchés, plusieurs bénéficieront d'une sortie temporaire de trois jours pour aller dans leurs familles, d'autres pourront recevoir des "visites contacts" (une épouse, une amie pourront voir le détenu sans trop de surveillance et sans vitre ou grillage les séparant). Pour ces dernières visites, même si les demandes des détenus ont été presque de 100 pour cent, 15 pour cent à peu près pourront en bénéficier. C'est que, voyez-vous, ce sont les visiteurs extérieurs qui, pour toutes sortes de raisons, disent ne pas pouvoir se rendre à la prison à cette occasion. Et ce sont les détenus que l'on considère comme sans coeur?

Le "bar" Martini

Le restaurant-bar Le Martini, à Place Québec, administré par le Québec-Hilton, est essentiellement un "bar" au terme de la loi régissant les permis de boisson. Ceci implique que les mineurs, même accompagnés de leurs parents, ne peuvent être admis en cet endroit, même si 95 pour cent de son activité consiste à servir des repas. C'est le seul restaurant québécois spécialisé dans les omelettes, comme d'autres se spécialisent dans les crêpes. Mais il faut se faire "r'virer" par les employés pour savoir que nos enfants ne sont pas admis. Aucune affiche n'indique que c'est un bar.



André Saumier

Le Secrétariat général du Conseil exécutif a un nouveau secrétaire général adjoint en la personne de M. André Saumier, qui sera secrétaire du comité ministériel permanent sur l'aménagement du territoire. M. Saumier, diplômé des universités de Montréal, Rome, Chicago et Harvard, était jusqu'à tout récemment, secrétaire général adjoint au ministère d'État chargé des affaires urbaines.

L'auteur est décédé

M. John McKay, le principal auteur de l'enquête sur les irrégularités et les erreurs administratives de la Société d'habitation du Québec, est décédé la semaine dernière. Ce rapport d'enquête, passablement explosif, n'a jamais été complètement rendu public. M. McKay était un libéral bien connu et influent de la région de Québec.

Où est-il?

L'ex-président "dégommé" de la Société d'habitation du Québec M. Jacques Bernier, est maintenant attaché au sous-ministre des Trans-



Félicitations Lyse!

Lyse Trotter, 14 ans, a remporté, pour la deuxième année consécutive, le premier prix de sa catégorie au concours de cartes de Noël organisé pour les enfants des employés de la compagnie Reil Canada. Elle est la fille de Raymond Trotter, de Québec. Félicitations Lyse, et Joyeux Noël!

ports, M. Claude Rouleau, et plus particulièrement au service des barèmes. M. Bernier travaille au problème du transport Montréal-Mirabel et il rédige également le rapport 1974 de la SHQ parce qu'il occupait la présidence à ce moment-là. Un peu tout le monde se demandait ce qu'était devenu Jacques Bernier depuis la publication du rapport sur la SHQ et la nomination de M. Lucien Saulnier comme président.

Un service public

Depuis longtemps, le ministère des Postes permet à des particuliers (commerces, compagnies) de vendre des timbres-postes au moyen de machines distributrices pour permettre au public éloigné de ses bureaux de s'approvisionner facilement. Il y a plusieurs années, ces permis s'accordaient facilement sans toujours respecter la règle de l'éloignement. Avec le permis, le détenteur d'une machine peut s'accorder des profits allant jusqu'à 25 pour cent, car le coût du permis est élevé. La tabagie J.E. Giguère, sur la rue Buade possède une de ces machines et elle vous donne pour 20 cents de timbres si vous déposez 25 cents (25 pour 100 de profit). Pas d'objection quand le bureau de poste est loin de la machine, mais dans ce cas-ci, le plus vieux bureau de poste de Québec (rue Buade) est à peine à 500 pieds.

Horaires, tarifs de la CTCUQ

La Commission de transport de la Communauté urbaine avise les écoliers que durant leur période de vacances, et jusqu'au 4 janvier 1976, leur laissez-passer (cartes bleu foncé) ne seront pas valides. Les étudiants possédant la carte jaune pourront seuls bénéficier du tarif régulier d'écoliers. Par ailleurs, la CTCUQ avise ses usagers qu'à Noël et au Jour de l'An, le service d'autobus fonctionnera selon l'horaire du dimanche. La veille et le lendemain de ces fêtes, l'horaire sera le même que le samedi.

Succès d'entraide

Plus de 55 pour cent des employés (990) de Bell Canada, à Québec, contribueront, en 1976, à leur Fonds des oeuvres communautaires. Auparavant, seulement 24.6 pour cent contribuaient à ce fonds pour aider les défavorisés. Est-ce que l'inflation nous fait penser que d'autres sont plus mal pris que nous?

L'enquête sur l'Union des employés d'hôtel devrait débuter en janvier

par Pierre MARTEL

La Fédération des travailleurs du Québec (FTQ) devrait entreprendre son enquête sur l'Union des employés d'hôtel, de motel et de club, au début de janvier 1976.

C'est ce que vient d'affirmer M. E. Crétier, représentant syndical de la section 382 (section de Québec) de l'Union des employés d'hôtel, de motel et de club.

Par la même occasion, M. Crétier, qui est un des deux permanents syndicaux de la section 382 à Québec, a révélé qu'il collaborerait entièrement avec la FTQ. "On n'a rien à cacher. On vient d'avoir une rencontre au sommet avec la FTQ et on leur a dit qu'on était ouvert à cette enquête"; de préciser le représentant syndical.

La FTQ a pris la décision d'enquêter il y a deux semaines lorsque, en plein congrès, des employés anonymes du Hilton de Québec ont distribué un communiqué dénonçant la section 382 en soutenant que sa seule activité se limitait à recueillir les cotisations des membres et d'être au service de l'employeur qui aurait des droits de gérance illimités.

Pris de surprise par le geste du groupe de syndiqués du Hilton, les congressistes n'avaient d'autre choix que de se prononcer pour une enquête sur cette situation.

Les employés avaient souligné, entre autres, que les augmentations statutaires prévues à la convention collective n'étaient pas données à bon nombre d'employés.

A cela, M. Crétier répond qu'environ une centaine d'employés du Hilton ont été privés de ces augmentations. Mais, il ajoute qu'un grief vient d'être rédigé pour forcer l'employeur à verser ces augmentations statutaires variant entre 10 et 15 cents l'heure.

Cette situation perdure depuis le

premier novembre. Cependant, ce n'est pas si simple que cela. D'après M. Crétier, il faudra, semble-t-il, se rendre même en arbitrage puisque le litige repose sur l'interprétation de la convention collective liant le Hilton et ses employés syndiqués.

Auberge des Gouverneurs

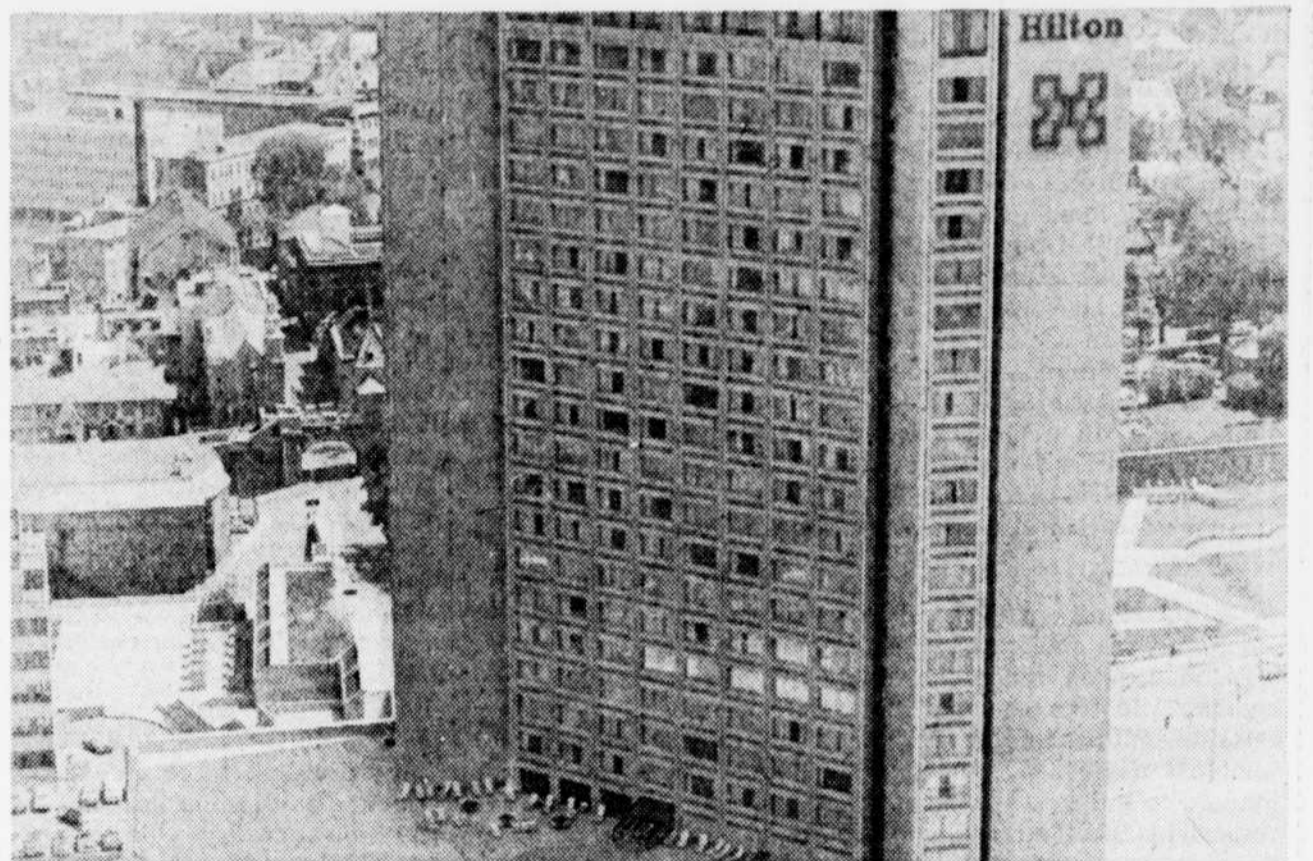
Toutes ces précisions ont été apportées au cours d'une conférence de presse convoquée par la section 382 de

l'Union des employés d'hôtel, de motel et de club (FTQ) pour annoncer le renouvellement de la convention collective des quelque 100 employés de l'Auberge des Gouverneurs, à Sainte-Foy.

Rétroactivement au 1er octobre 1975, les employés reçoivent des augmentations de salaire variant entre \$20 et \$24 par semaine. Également, la nouvelle convention prévoit des augmentations à chaque mois pendant

la durée de l'entente, soit jusqu'au premier novembre 1977.

Enfin, autre point important, le syndicat a obtenu que l'ancienneté d'un employé soit reconnue sur une base départementale et sur une base de compagnie. Ainsi, un employé mis à pied à Sainte-Foy, pendant la période morte, pourra exiger de travailler dans une autre auberge de la chaîne s'il s'y trouve un employé qui a moins d'ancienneté que lui.



Le Soleil, Jacques Deschênes

Une centaine d'employés du Hilton auraient été privés des hausses de salaires prévues à leur convention collective de travail.

"Architecte" condamné à démolir son rêve, plus une amende de \$10

par Vianney DUCHESNE

Le juge de la cour municipale de Charlesbourg-Est a condamné M. Jean-Roch Gravel à \$10 d'amende pour avoir entrepris la construction d'une maison non conforme à ses plans et "certains aspects du style approprié à la zone résidentielle où il se trouve".

Si la pénalité n'est pas élevée, les conséquences le sont plus. En effet, ce

Selon la secrétaire-trésorière de la municipalité, relate le juge, ces fondations rondes étaient moins rondes que prévu. Pourtant, plus loin dans le document, on peut lire du témoignage de l'inspecteur municipal Gaudias Beaudard: "il a vu le solage en rond comme un boulot".

De l'architecture au terrain

Un des témoins, qui a l'intention

de se construire une maison de l'autre côté de la rue, a déclaré au tribunal qu'il attendait "qu'il se passe de quoi" avant de débuter ses travaux. Le juge rapporte une partie de son témoignage.

En parlant du terrain de M. Gravel, il a dit: "Ca ressemble à un dépôt. Lui, c'est un ramasseur de guénilles. Sur ce terrain, il y a une vieille carrosserie de char, des carcasses de bicyclettes, une vieille chaloupe et une balançoire sur des broches. J'ai acheté ce terrain-là en novembre 1974; j'attends pour me bâtir qu'il se passe quelque chose. Si ça marche pas, je vais essayer de vendre mon terrain."

Trois autres témoins auraient voulu dire la même chose, ce qui fut admis par le procureur du prévenu. De ces témoins, le juge écrit, à la fin de son texte: "...La Cour a compris leur désappointement de n'être pas entendus comme témoins à cause de l'admission faite au procès."

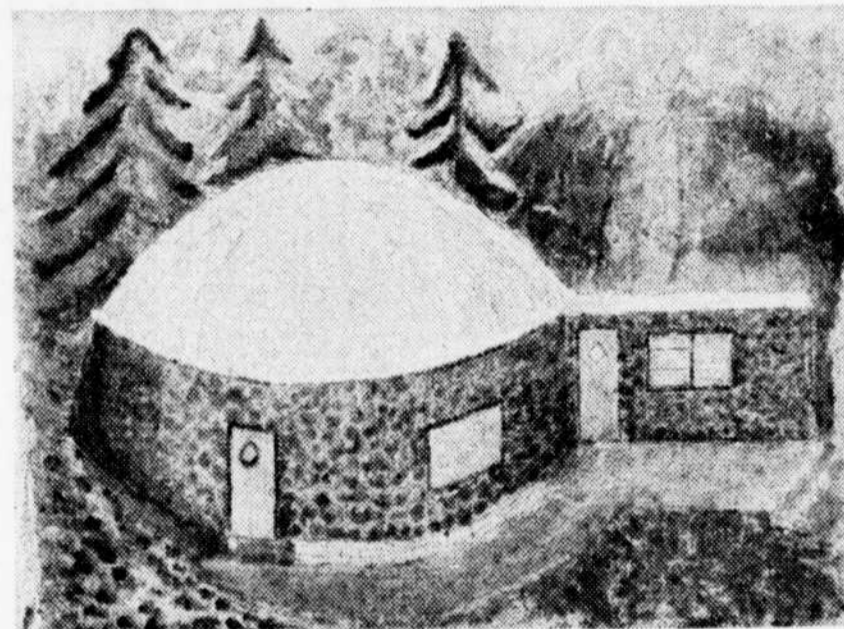
Le juge souligne le fait que l'accusé a fini par

obtenir un permis de construction avec deux dissidences et, dans l'esprit du Tribunal, ce permis aurait dû être refusé.

Il ajoute: "La rue Le Sieur fait partie d'une zone résidentielle et on peut y voir des constructions de maisons antérieures à celle de l'accusé. Il s'agit de maisons unifamiliales voisines de celle du prévenu."

"Ces maisons, sans être des chalets, sont agréables à voir et s'apparentent l'une à l'autre. La construction de l'accusé dans ce milieu constitue ce qu'on peut appeler un affront, une dérogation aux règles de l'esthétique."

Dans une requête signée par 16 contribuables, ajoute le juge, on dit ceci: "Ce type d'habitation ne cadre pas avec le type d'habitations de ce quartier en développement. Ce type d'habitation affecte la valeur des propriétés et des terrains avoisinants." Le juge se dit d'avis qu'ils ont raison sur toute la ligne.



Le Soleil, J.-M. Villeneuve

jugement signifie que M. Gravel devra démolir le solage de son "rêve" qu'il voit ainsi s'estomper dans la nuit des temps. A moins que...

En effet, son procureur, Me Marc-André Boulianne, a qualifié de "ridicule" le jugement du juge Napoléon Beaudet. Selon lui, il s'agit là d'un cas grave de discrimination à l'endroit du citoyen. Il a donc décidé de se présenter en cour supérieure de Québec pour demander un bref de mandamus qui ordonnerait à la municipalité de redonner à M. Gravel le permis de construction qu'il avait obtenu au mois de juillet dernier.

Lundi dernier, Le SOLEIL avait fait état des problèmes rencontrés par M. Gravel: il avait obtenu un permis de construction pour ériger une maison demi-sphérique, sur la rue Le Sieur à Charlesbourg-Est; en creusant pour le solage, il s'est rendu compte qu'il ne pourrait avoir des fondations de huit pieds de haut à cause de l'égoutement des eaux d'où une amputation de deux pieds à la hauteur prévue aux plans; la municipalité lui a donc retiré son permis en plus de l'accuser d'avoir entrepris une construction dont l'architecture n'est pas d'un style approprié à la zone où elle est située.

Le jugement

Dans son jugement, le juge Beaudet qualifie d'urbanistes trois membres du comité d'urbanisme de la municipalité qui sont en réalité, des citoyens ne possédant pas cette formation. L'un de ces "urbanistes", qui a reçu la mission de surveiller les travaux de l'accusé, est M. Germain Royer, entrepreneur-briqueteur, car M. Gravel a fait lui-même le solage en blocs de béton.

Cette maison ne deviendra pas réalité sur la rue Le Sieur, à Charlesbourg-Est, car son style n'est pas approprié à celui des autres maisons du secteur, selon le juge Napoléon Beaudet.

TERRAIN (CENTRE-VILLE)

d'une superficie d'environ 30,000 pi. ca., situé sur le Chemin St-Louis, face aux Plaines d'Abraham. A vendre pour construction d'immeubles en copropriété (condominium) ou à logements multiples.

ANDRÉ GAGNON - 661-9552

TRUST GÉNÉRAL
courtier 688-0630

OMEGA

Une montre qui sort de l'ordinaire.

Remontage automatique, boîtier rond en acier inoxydable et bracelet assorti solide de la montre. Cadran de couleur argent ou bleu, avec calendrier et trottoir.

Bijouterie LAURENT CORRIVEAU
1223, 4e Avenue, Limoilou, Qué. 522-9645

REMY BEAULIEU & ASSOCIÉS
DOCTEURS EN OPTOMETRIE
376 du Roi, ch. 208. Tél.: 524-8417
(En haut Société des Alcools)

PAIX SUR LA TERRE
AUX
HOMMES DE BONNE
VOLONTÉ

MORIN & ASSOCIÉS COURTIERS, INC.
1121 chemin Ste-Foy
683-2703
Membre de la Chambre d'Immobilier de Québec, du système

l'éditorial

Quand passe-t-on à table?

Pendant que les 33.000 fonctionnaires provinciaux empochaient, bon gré mal gré, leur prochain contrat de travail, serti d'une substantielle augmentation sur le rétroactif qui leur est dû, les protestations de toutes natures continuaient de pleuvoir sur les offres gouvernementales faites aux quelque 185.000 autres employés des secteurs public et para-public.

Au milieu de toute cette pagaille où personne ne se reconnaît plus, le Conseil Supérieur de l'Éducation suggérait la voie de la simple raison en demandant au gouvernement d'éviter que, comme cela s'est produit en 1972, l'actuelle ronde des négociations, présentement mal engagée, ne se termine par une loi spéciale ou un décret gouvernemental. Se référant plus précisément au secteur de l'Éducation dont il lui incombe de surveiller les activités, l'organisme consultatif précisait que c'est autour d'une table de négociations que les parties doivent exprimer leurs différends et faire les compromis nécessaires pour faire en sorte que l'action éducative elle-même ne se désintègre davantage.

A qui le dit-on. Même si le président des fonctionnaires déclare que "les principes c'est bien beau, mais que ça ne fait pas vivre son homme", les enseignants ne se laisseront certainement pas influencer par ce "pattern" et semblent décidés à "remettre cela après les Fêtes", ce qui laisse présager d'autres bouleversements dans le monde scolaire. Et, une fois de plus, les étudiants serviront de monnaie

d'échange aux tractations gouvernemento-syndicales.

Dans son message au ministre Garneau, le CSE se réfère au rapport qu'il avait soumis, en décembre 1974, sur sa vision des conventions collectives dans le monde de l'enseignement. Il rappelle qu'il réclamait alors "une nouvelle formule de négociations plus satisfaisantes pour les parties et mieux adaptées au secteur de l'Éducation." Voilà l'un des points cruciaux de l'achoppement actuel, compte non tenu, bien sûr, de l'irréductibilité à laquelle sont acculées les parties en vertu des sacro-saintes règles du jeu qu'elles veulent faire croire qu'elles jouent.

Ainsi, le gouvernement n'entend pas souscrire aux revendications concernant la sécurité d'emploi et de la tâche ou fardeau d'enseignement telles que les formulent les enseignants, sous le motif principal que cela entraînerait presque le doublement des effectifs actuels et nécessiterait la construction de centaines d'écoles nouvelles. La CEQ rétorque que le ratio maître-élève proposé par l'État étant trop élevé et les périodes de travail trop nombreuses, cette situation empêche l'enseignant d'apporter à son travail toute la préparation requise et contribue à nuire à la qualité d'enseignement qu'il importe d'atteindre.

Comment alors concilier ces derniers impensables avec le problème strictement économique que soulève l'État, forcé qu'est, au surplus, ce dernier d'assurer la qualité de l'enseignement qu'il ne peut risquer de compromettre en exigeant trop sur la durée et les

conditions de la tâche. Il sait trop à quel piège l'exposent les revendications des enseignants avec leur "slogan" sur la qualité de l'enseignement, devant une opinion publique en grande part subjuguée par cette habile approche.

D'où l'impasse profonde dans laquelle on se retrouve de devoir estimer à leur juste valeur et à leur efficacité maximale des éléments susceptibles de varier selon les secteurs où ils s'appliquent, même s'il faut comprendre que la qualité professionnelle dont se réclament les enseignants, et que personne ne saurait contester, n'est en définitive qu'une façon élégante de parler de gros sous.

Que faudrait-il penser sinon que c'est des structures elles-mêmes dans lesquelles piétinent les négociations entre l'État et ses enseignants que proviendrait le bobo principal. Même si les syndicats ont été les premiers à le réclamer, c'est l'État qui a joué le rôle déterminant dans l'agrandissement des unités de négociations telles qu'elles se retrouvent à l'heure actuelle. Sa participation financière et son ingérence administrative n'ont fait, par ailleurs, que s'accroître au cours de la dernière décennie. Et, parce qu'il est le principal payeur, il veut naturellement surveiller de près tous les secteurs qu'il finance. De là à vouloir tout uniformiser et tout traiter en bloc, il n'y a qu'un pas.

Face à cela, on a un syndicat qui a grandi très vite et auquel tous les membres n'ont pas adhéré de plein consentement, à cause de

l'obligation de l'appartenance syndicale du milieu ou de la volonté de l'employeur de ne traiter qu'avec le syndicat. Une telle situation accorde aux dirigeants syndicaux une influence qu'ils n'ont jamais à un tel degré dans un syndicat qui s'est bâti avec difficulté tout au long de nombreuses années. D'où la plus grande facilité qu'ils ont à adopter des positions radicales et forcer même des membres à adopter des positions que ceux-ci rejettent catégoriquement.

On comprend ainsi que, même si l'État peut avoir le dernier mot, il ne pourra s'y résoudre qu'à la limite pour éviter de corrompre davantage une situation sociale déjà fort amoquée. Mais, justement, en tant que détenteur de cette position de force, il a aussi le devoir de faire les premiers pas vers la table du sens commun et de le dire clairement au public, afin que celui-ci sache où se trouve le noyau du stupide et stérile chassé-croisé dilatoire auquel nous assistons actuellement.

Au-delà de tout cet imbroglio scandaleux, un impératif éternel demeure. C'est celui de la bonne foi et de la volonté de trouver une solution véritable aux problèmes posés à l'intérieur du contrat social actuel. Nous n'avons aucunement les moyens de nous payer périodiquement le luxe de démantibuler une action éducative que nous avons, par ailleurs, tant de difficultés à vouloir édifier. C'est là une question de morale sociale que l'État a le premier devoir de faire respecter.

Paul LACHANCE

l'opinion des lecteurs

L'influence anglo-saxonne à l'université Laval

M. le rédacteur en chef.

Les étudiants de Laval se plaignent régulièrement de la trop grande abondance de littérature anglaise dans leurs cours et, réclament, en conséquence, plus de textes français. On leur répond qu'il se publie très peu de chose dans notre langue alors que les États-Unis constituent le centre par excellence de l'édition scientifique. Cette explication est-elle satisfaisante? Le manque de littérature en langue française ne serait-il pas plutôt causé, en grande partie du moins, par le type de régime en vigueur dans nos institutions d'enseignement supérieur, par la formation de nos professeurs et par le système de classification en usage dans nos bibliothèques? Nous sommes enclins à le penser.

Récemment, nous avons fait état des contraintes que posait l'adoption du système de classification du Congrès (Library of Congress) par nos bibliothèques universitaires québécoises. Ce système, soulignons-nous, nous isole du circuit du livre français et nous met pratiquement à la merci de l'édition anglaise, surtout américaine.

D'autre part, un grand nombre de nos enseignants, pour ne pas dire la très forte majorité ont reçu leur formation universitaire supérieure (maîtrise et ou doctorat) dans des universités anglo-saxonnes ou encore dans des universités (québécoises) dont le régime d'enseignement est calqué sur le modèle américain. Par la force des choses, ces enseignants sont plus familiers avec la littérature anglaise que française. De là à prétendre que d'aucuns dévalorisent ce qui se fait dans les autres langues y compris en français, il n'y a qu'un pas que nous franchissons d'emblée.

Enfin, selon que nos départements et facultés privilégieront telle approche ou dimension, plutôt que telle autre, il s'ensuivra que la documentation sera foncièrement anglaise, française ou allemande... Pour des raisons qui tiennent entre autres à la géographie, à la linguistique et à l'économie, le Canada (anglais) a opté pour le modèle américain. Les Québécois ont été entraînés dans cette galère où ils se sentent étrangers, du moins, terriblement minoritaires.

La question se pose dès lors de modifier ce régime de façon à le rendre plus conforme au régime d'enseignement universitaire français (ou francophone, puisque nous avons nous aussi notre communauté linguistique)

Or, une telle option est loin de rallier tous les suffrages. Sous prétexte qu'une telle mesure nous isolerait du continent américain, on préfère opter pour une politique qui elle, nous isole presque complètement du monde francophone sinon du monde entier. Ce serait un miracle dans ces conditions de bénéficier d'une littérature française abondante.

Paradoxalement, alors qu'un certain nombre de peuples optent pour le régime d'enseignement supérieur français — outre l'Afrique et l'Asie francophones n'est-il pas question de l'établissement d'une université française en Iran, incessamment — certains Québécois s'obstinent vigoureusement pour des raisons parfois obscures, à une remise en cause du régime québécois actuel.

Serait-ce donc que le modèle américain est le meilleur? Dans l'affirmative, comment se fait-il que nous soyons, en toutes fins pratiques les seuls, en dehors du Canada anglais, à l'utiliser? Les peuples latino-américains n'ont-ils pas autant sinon plus de raisons matérielles que nous d'adopter ce régime d'enseignement universitaire? Nos ingénieurs, médecins, sociologues... québécois sont-ils meilleurs que leurs confrères européens? Avons-nous, au Québec, proportionnellement plus d'hommes de science et de spécialistes que les États européens? A propos, combien avons-nous de prix Nobel?

Si encore, ce choix nous valait des avantages indéniables sur le plan économique! Or, en dépit de la proximité des États-Unis et d'innombrables ressources naturelles, nous ne bénéficions pas d'un niveau de vie comparable à celui des Américains. Plus encore, nous sommes dépassés sur ce plan par les Suédois, les Danois et les Norvégiens, et, sommes sur le point de l'être, si ce n'est pas déjà fait, pas ces "maudits Français" que nous regardons avec condescendance. Sans compter que notre économie reste massivement la propriété des étrangers. Il n'y a donc pas matière à se tremousser de contentement devant notre titre de Nord-Américains.

Nous intégrons si bien les valeurs américaines que nous nous comportons pratiquement comme eux. C'est tout juste si nous ne levons pas le nez sur ce qui s'écrit et se publie dans d'autres langues que l'anglais. A tel point que la connaissance de cette langue prend figure de condition

suffisante pour l'avancement de la science. Combien de nos enseignants peuvent se vanter de connaître non seulement l'anglais — la question ne se pose même pas — mais aussi d'autres langues, ne serait-ce que pour élargir leurs horizons, puiser ailleurs leurs connaissances et les transmettre aux étudiants? Si les Américains se complaisent dans leur auto-suffisance, n'allons pas commettre la même erreur. Notre littérature doit faire référence aux ouvrages publiés non seulement en français et en anglais mais aussi en allemand, espagnol, russe... quitte à recourir à la traduction au besoin. Du reste, les enseignants doivent cesser de prendre pour acquise la connaissance de l'anglais par leurs étudiants, du moins, pour ce qui regarde le premier cycle.

Denis Turcotte
Comité du livre français
à Laval.

Toute motivation est disparue

M. le rédacteur en chef.

La société canadienne souffre d'un malaise profond que personne ne veut affronter directement.

Un esprit de jalousie sociale s'empare de nombreuses personnes où l'on veut tout avoir en ne faisant pas le travail pour l'obtenir.

On s'efforce de donner des politiques de distribution des richesses, alors que l'on mine peu à peu la motivation au travail.

De nombreux exemples viennent appuyer ces propos:

Nous voulons contrôler les régimes de la location des loyers à un rythme d'environ 8% par année, alors que de nombreuses villes augmentent leurs taxes d'au-delà de 10% par année.

D'une part, nous favorisons l'accès aux universités, d'autre part, nous encourageons à dénigrer le professionnel.

D'une part, nous nous efforçons de protéger le sans-travail, d'autre part le domaine de l'agriculture et des usines de transformation manque de main-d'oeuvre.

Les effets ne tarderont pas à venir tels qu'une balance commerciale énormément déficitaire. Une réduction du pouvoir d'achat. Les remèdes à ces maux sont très simples, limitons à son maximum l'intervention de l'État dans les secteurs de la concurrence où c'est la loi du plus efficace qui gagne.

Paul Beaulieu
31, Lockwell
Québec.



Bientôt les anglophones connaîtront mieux le français que les francophones

M. le rédacteur en chef.

La langue des Québécois se détériore de façon alarmante. Cette constatation, hier plutôt limitée aux cercles de certains professeurs, ou autres attachés, fanatiques conservateurs de valeurs culturelles dépassées, s'impose aujourd'hui, de plus en plus, en divers groupements d'éducateurs, de parents, d'employeurs et d'étudiants.

Pendant qu'une triste clique d'énergumènes échevelés, allergiques à toute contrainte, qu'elle soit sociale, morale ou grammaticale, proclame avec un certain succès la valeur libératrice et constructive du langage jocular, les anglophones du Québec continuent à étudier l'anglais et se mettent à l'étude du français correct.

Pendant qu'un peuple perfidement induit en erreur par les siens se laisse attraper par la tentation de la facilité et du narcissisme béat et s'efforce d'être satisfait et même fier de ces lambeaux de langage que lui ont laissés deux siècles de rude bagarre, pendant que des émissaires gouvernementaux s'affairent à calmer les inquiétudes de nos éducateurs en invoquant le peu d'utilité du français écrit

dans la société de demain, pendant que se commet cette aberration culturelle et nationale, nos concitoyens, les anglophones, apprennent à parler et à écrire en anglais et en français et ils se préparent à accéder aux postes de direction de notre technologie, de notre industrie, de notre économie et de notre avenir.

Pendant que les citoyens majoritaires du Canada étudient leur langue et le français, les Québécois se contentent du jocular, ce cri confus et misérable d'un peuple malmené par l'histoire et qui sombre lamentablement dans le chaos d'une endémique babel de la pensée et de l'expression.

Le mal frappe tout le Québec mais certaines régions en souffrent davantage. La Gaspésie par exemple. Et pourtant, elle avait bien sa part de problèmes et de handicaps! Il n'est pas toujours bon de faire ses misères. L'autruche se fait jouer de mauvais tours. Prenons lucidement conscience de l'état de la langue chez nous.

Parmi les milliers de jeunes Québécois qui frapperont, aujourd'hui ou demain, aux portes des universités, des entreprises commerciales ou des

bureaux d'emplois, on accordera priorité à ceux qui maîtrisent leur langue maternelle. C'est normal.

Nous pensons et affirmons que le français doit s'apprendre surtout à l'école et que seuls les esprits extraordinairement doués y parviennent sans s'astreindre à une longue et laborieuse étude de la grammaire, de ses règles, de son esprit, de ses nuances et de ses caprices.

Mais, à un niveau plus général, nous avons la certitude que l'état de la langue s'améliorera chez nous lorsque la conscience populaire le demandera, l'exigera.

S'il nous faut accepter d'être aussi malades de la langue que les Québécois en général, pourquoi diable nous résignerions-nous à parler et à écrire la langue des plus misérables et à attendre ainsi les postes et emplois qui resteront après que les autres se seront servis. Pour l'amour de nous-mêmes, Gaspésiens, debout!

Jules Bélanger
Gaspé.

LE SOLEIL

Président du conseil et Editeur:
Jacques-G. Francoeur

Rédacteur en chef et Editeur adjoint:
Claude Beauchamp

Directeur de l'information:
Claude Masson

Président et directeur général:
Paul-A. Audet

Vice-président du conseil:
Jean-Guy Faucher

Vice-président et trésorier:
Charles-A. Poulin

LE SOLEIL publie avec plaisir les lettres de ses lecteurs. Les opinions doivent être appuyées du nom et de l'adresse de leurs auteurs. LE SOLEIL se réserve le droit d'éditer et de raccourcir les lettres publiées.

la page cinq

Même en pleine guerre, une nouvelle société se construit en Angola

par Jacques Fournier

Le départ des Portugais a laissé l'économie de l'Angola dans une situation précaire. 228.500 personnes ont quitté le pays au cours du pont aérien qui a duré trois mois. Un magasin sur trois est fermé. Enfin, plusieurs installations sont paralysées parce que sabotées. Jacques Fournier, responsable de l'information à SUCO, et rentrant justement d'un séjour en République populaire d'Angola témoigne du présent et de l'avenir de ce pays nouvellement indépendant... et en guerre.

LUANDA — Tôt ou tard, la guerre prendra fin en Angola vraisemblablement par une victoire militaire du MPLA qui est le mouvement le mieux enraciné dans la population et qui détient une légitimité historique indéniable. Les Vietnamiens ont mis trente ans à reconquérir leur pays et le peuple angolais est prêt à y mettre le temps, bien qu'il souhaite ardemment le retour à la paix dans les meilleurs délais, après déjà 14 années de lutte armée.

Il faudra alors songer à reconstruire le pays, ravagé par 500 ans de colonialisme et des années de guerre. L'Angola revient de loin.

On estime à 3.600.000 le nombre d'esclaves "importés" par le Brésil du XVIème siècle au XIXème siècle. La majorité d'entre eux provenaient du Congo et de l'Angola. Si on considère les pertes causées par le transport, on peut multiplier par deux ce nombre, ce qui fait, selon le professeur Phil. D. Curtin (cité par Basil Davidson), pas moins de 7 millions de personnes en trois siècles et demi.

Quand on sait que la population actuelle de l'Angola est de 6 millions, on comprend l'énorme ponction qui a été opérée dans ce pays au cours des siècles de colonisation portugaise.

A l'heure actuelle, l'analphabétisme dépasse les 90%. L'économie (on l'a vu hier) est dans un état précaire, malgré les immenses richesses du sol et du sous-sol.

Les organisations de masse

Les tâches de la reconstruction nationale vont s'opérer en Angola par deux biais: les organisations de masse et les départements spécialisés du MPLA (qui collaboreront avec les ministères).

Les organisations de masse sont au nombre de quatre: l'UNTA (l'Union des travailleurs), l'OMA (l'Organisation des femmes), la JMPLA (La jeunesse du MPLA, les 15-25 ans), OPA (les pionniers, les 7-14 ans). Voyons d'abord les orientations de l'UNTA.

Vers la fin d'octobre eut lieu à Luanda la 1ère conférence nationale des travailleurs, organisée par l'UNTA (Union des travailleurs, qui a participé officiellement à la CISO — Conférence internationale de solidarité ouvrière — tenue à Montréal le printemps dernier).

Cette conférence des travailleurs de l'UNTA réunissait environ 600 délégués en provenance de tout le pays, même en provenance des régions occupées par le FNLA et l'UNTA. On y a surtout discuté des

conditions du passage du syndicalisme traditionnel à un syndicalisme révolutionnaire.

Pour plusieurs syndicalistes de l'UNTA, la lutte de libération joute la lutte des classes. Selon le secrétaire d'Etat au travail, David Aires Machado (du MPLA), l'UNTA doit travailler à la transformation d'une société capitaliste bourgeoise en une société progressiste.

L'UNTA veut accorder une priorité au secteur agricole, secteur qui occupe 80% de la population angolaise. L'Union des travailleurs favorise la mise sur pied de coopératives. Mais, sous ce vocable, j'ai pu constater que plusieurs formules sont incluses. Certains interlocuteurs, m'ont parlé de fermes d'Etat ou de fermes collectives, par exemple, alors que d'autres m'ont dit: "Rien n'est décidé. Il appartiendra au bureau politique du MPLA de déterminer les principes de notre système économique".

Chose certaine, l'UNTA, comme toutes les structures du MPLA, est oxygénée par la base. Ainsi, on ne comptait plus dans les journaux de Luanda, le nombre de communiqués et de comptes-rendus de réunions de travailleurs de la base, dans les unités de production.

Ces réunions permettaient aux travailleurs de prendre position sur toutes les questions vitales pour l'avenir de l'Angola, tantôt dénonçant l'intervention du ministre portugais Melo Antunes aux Nations unies, tantôt demandant le retrait immédiat des troupes portugaises, etc.

La femme angolaise mobilisée

Ce mode de fonctionnement est également celui de l'OMA, l'Organisation des femmes. Katarina, une forte femme de 60 ans bien sonnées, m'a raconté avec verve l'évolution des femmes angolaises, qui ont d'abord suivi leurs maris sur le chemin de la lutte de libération (en s'occupant des tâches d'intendance) puis qui ont elles-mêmes pris les armes. Actuellement, on note la présence active de femmes dans les "commissions de quartier", et ce, souvent à des niveaux de responsabilité.

Quand on sait le rôle discret que la société africaine réserve habituellement aux femmes, on est étonné de voir l'ampleur du chemin parcouru par la femme angolaise mobilisée.

Les jeunes ne sont pas en reste. Les 15-25 ans ont tenu fin octobre une "Semaine de mobilisation de la jeunesse" puis, début novembre, à Cabinda, la "1ère rencontre nationale de la jeunesse". Comme on le constate, c'est "l'An I" en Angola dans tous les secteurs.

La jeunesse angolaise est actuellement mobilisée par la guerre. Il ne faut pas croire que les Angolais soient heureux de jeter ainsi leurs jeunes dans la bataille. Un des dirigeants du MPLA a déclaré: "La mobilisation de la jeunesse est un prix très élevé que nous devons payer pour en finir avec la guerre".

Même les plus jeunes (très nombreux en Angola où l'espérance de vie est faible), sont entraînés dans cette immense transformation de la société angolaise. Un des dirigeants de l'OPA (les pionniers), Renato Tito, âgé lui-même de 23 ans, m'a expliqué quelles étaient les tâches des jeunes pionniers: "La première tâche est une de surveillance. Nous sommes en guerre et



nos pionniers, à cause de leur agilité, sont en mesure de surveiller les allées et venues et de détecter les événements ou individus suspects. Mais les pionniers se consacrent aussi à l'instruction, au travail et ne négligent pas le sport. L'OPA leur donne des cours d'alphabetisation (ce qu'ils n'ont jamais eu la chance d'avoir auparavant), planifie le travail productif et veille à organiser des sports pour les enfants".

Ces quatre organisations de masse sont directement reliées au MPLA, bien qu'elles soient autonomes dans leur fonctionnement interne.

Les départements spécialisés du MPLA sont plus nombreux. Citons parmi les plus importants: le DOM (organisation des masses), le DRN (reconstruction nationale), le DEC (éducation et culture), le DIP (information et propagande), le DRE (relations extérieures), le SAM (assistance médicale), etc.

En ce qui concerne la mobilisation des masses au sein du MPLA lui-même, M. Punza du DOM (département d'organisation des masses) m'a expliqué que le MPLA favorisait la mise sur pied de "commissions de quartier" qui ont pour tâche de veiller à l'organisation de la vie du quartier (approvisionnement, logement, santé, sécurité, etc.).

Les "commissions de quartier" élisent parmi eux des délégués. Ces délégués se réunissent ensuite par district, etc., et élisent leurs représentants à tous les niveaux. M. Punza insiste beaucoup sur la nécessité de démocratiser, par des élections à la base, toutes les instances du MPLA. C'est le mot d'ordre: "pouvoir populaire".

Bien sûr, il existe une coordination. Le bureau politique du MPLA décide des grandes orientations, après avoir pris conseil par exemple de ses départements comme le DRN (département de la reconstruction nationale). Amaral, un Angolais de souche portugaise, du DRN, m'a expliqué que son département prépare des études économiques pour le bureau politique du MPLA.

Il n'a guère élaboré au sujet du plan de reconstruction nationale, signalant que le pays était encore en guerre et qu'il fallait gagner cette guerre avant de songer à planifier. Il a par ailleurs indiqué que les besoins actuels — au niveau du quotidien — étaient très grands, tant au point de vue de l'alimentation (on a besoin de blé, de lait, etc.) que du personnel spécialisé (médecins, techniciens, etc.).

L'éducation en question

Au plan des grandes orientations, tout est remis en question en Angola: l'organisation économique, les structures sociales, le système d'éducation. A la fin octobre, avait lieu à Luanda, la "1ère rencontre nationale d'éducation" (encore l'An I de la République).

On y a dénoncé vertement l'ancien système d'éducation qui avait pour but "de fabriquer des nègres européens ou des nègres américains". L'objectif de la rencontre était d'étudier les alternatives possibles. Le nouveau but de l'éducation qui a été défini est de "libérer l'homme", plutôt que la transmission du savoir. En impliquant que, pour libérer l'homme, il faut d'abord libérer la société. Comment? Par l'autosuffisance et les relations égalitaires avec les autres communautés du monde.

De l'éducation à la politique, en passant par la fabrication d'un "homme nouveau", il n'y a qu'un pas, que les responsables du DEC (éducation et culture) ont vite franchi. Le problème de l'analphabétisme étant le problème numéro un, certains m'ont parlé avec enthousiasme de la méthode de Paulo Freire, qui a eu tant de succès au Brésil et qu'on aimerait bien pouvoir adapter à l'Angola.

Quel type de société?

Il n'est pas facile, après ce tour d'horizon des organisations de masse et des départements spécialisés du MPLA de dire quel genre de société se construit en Angola.

Cette société sera certes marquée par la lutte armée qui a légitimé son indépendance. Le MPLA est passé de la guérilla à la contre-attaque puis à la contre-offensive finale, comme le Vietnam l'a fait.

C'est Amílcar Cabral, le leader assassiné de la Guinée-Bissau, qui déclarait: "Nous n'aimons pas la guerre. Mais cette lutte armée a ses avantages. A cause d'elle, nous sommes à édifier une nation solide et consciente d'elle-même".

Comme les Yougoslaves en 1945, comme les Vietnamiens du Nord en 1946, comme bien d'autres peuples par la suite, les Angolais souhaitent réaliser deux phases historiques dans un même temps: la libération nationale et la révolution sociale. Ils craignent qu'en ne réalisant que la première phase (la libération nationale), ils ne piétinent longtemps avant de réaliser la seconde et ne soient empêchés de le faire par les forces néo-coloniales. Le reste de l'Afrique noire, sauf exceptions, est là pour le prouver.

Mais les Angolais sont prudents. Ils ne s'affichent pas marxistes et se défendent même de ce vocable (cf. déclaration récente de Paulo George à Montréal lors d'une rencontre avec les syndicats).

Une Angola progressiste

Pour comprendre ce qui se passe en Angola, il faut réaliser le symbole que représenterait une Angola progressiste à un jet de pierre de l'Afrique du Sud, qui constitue un des plus beaux fleurons de l'impérialisme, avec des mines, ses industries et sa main-d'oeuvre exploitée d'une façon qui n'a pas d'équivalent dans le monde.

Il faut aussi imaginer l'exemple que constituerait une Angola progressiste au milieu d'une Afrique progressiste face au capital étranger, souvent répressif et presque toujours dominée par une petite élite composée du trio militaires-commerçants-fonctionnaires. Une Angola progressiste renforcerait le camp plutôt faible numériquement des pays tels l'Algérie, la Guinée, le Mozambique, etc.

Pour définir le genre de société qui se bâtit en Angola, on hésite à recourir aux comparaisons à cause de la spécificité du cas angolais.

Mais puisque certains parlent de "soviétisme", il faut bien se résoudre à désamorcer cette comparaison par d'autres exemples. Le socialisme angolais sera probablement du type mozambicain et guinéen (Bissau), mais encore plus marqué dans la mesure où la guerre y est plus longue et plus dure. Le socialisme angolais sera ce qui s'est vécu dans les zones libérées et ce qui se vit actuellement, quotidiennement, dans les "musseques" (quartiers populaires).

Il faudra peut-être, un jour, ajouter une "nouvelle variété" à la typologie des socialismes pour tenir compte de la République populaire d'Angola, du Mozambique et de la Guinée-Bissau.

A quand la reconnaissance par le Canada

Un tel progressisme n'a pas l'heur de plaire aux pays occidentaux. Aussi, ne reconnaîtront-ils pas tout de suite l'Indépendance de la République populaire d'Angola et le gouvernement du MPLA. Mais comme ces pays retiennent habituellement le critère du "contrôle effectif du territoire", à terme, ils devront reconnaître le gouvernement du MPLA.

Déjà plus de 25 pays l'ont reconnu: 15 pays africains, 10 pays socialistes et, curieusement, le Brésil (serait-ce l'utilisation des liens culturels — le portugais — au service des filiales et de la politique américaines?).

Le gouvernement du Canada, qui a été l'un des premiers à reconnaître le Chili de Pinochet, a été l'un des derniers à reconnaître l'Indépendance de la Guinée-Bissau et du Mozambique. Le Canada n'a d'ailleurs pas été invité aux Fêtes de l'Indépendance du Mozambique et de l'Angola, puisqu'il a soutenu, en tant que membre de l'OTAN, la poursuite de la guerre coloniale. Les peuples en lutte apprennent à distinguer leurs amis et leurs ennemis.

Dans l'échiquier politique mondial, défini par les Etats-Unis, le rôle assigné au Canada est différent de celui assigné au Brésil. Le rôle du Canada ne se comprend qu'en fonction des intérêts des stratèges américains.

Le gouvernement du Canada (ne pas confondre avec le peuple canadien) ne reconnaîtra l'Angola vraisemblablement que dans la foulée du grand frère américain et du dernier quateron des pays réactionnaires et il perpétuera ainsi son petit rôle minable, veule et pitieux de "second violon".

Les pressions populaires y changeraient-elles quelque chose? Mais, au fait, vivons-nous dans un pays où la pression populaire peut faire bouger le gouvernement?



"Ce qu'il faut voir en Angola, c'est qu'il n'y a pas de "guerre civile" entre trois noyaux de population, le MPLA, le FNLA, et l'UNTA, mais bel et bien une guerre menée par des intérêts impérialistes. Et, si l'impérialisme est présent dans ce pays, c'est parce qu'il est riche et que les pays industrialisés y ont de gros intérêts. Aux capitaux américains le pétrole, les banques, les diamants et le fer. Aux Britanniques le chemin de fer de Benguela et les banques. Aux Français, les compagnies d'assurance. Aux Allemands, le commerce. Aux Belges une part des diamants et du pétrole. Enfin, aux Japonais le cuivre..."

LE SOLEIL

LE SOLEIL, fondé en 1896, est imprimé au no 390 est, rue Saint-Vallier, Québec, G1K 7J6, par Le Soleil Limitée, qui en est l'éditeur. Seule La Presse Canadienne est autorisée à utiliser et à diffuser les informations publiées dans Le Soleil. "Courrier de la deuxième classe - Enregistrement no 1206".

tarifs d'abonnements

LIVRAISON A DOMICILE: DU LUNDI AU SAMEDI, \$1.00 PAR SEMAINE. SEPTIÈMES ET PORT CARTIER DU LUNDI AU SAMEDI, \$1.25 PAR SEMAINE. PRIX A L'UNITÉ: DU LUNDI AU VENDREDI 0.25, LE SAMEDI 0.40

ABONNEMENTS PAYÉS D'AVANCE:
Par porteur, lundi au samedi:
Sept-iles et Port Cartier (par porteur)
Par la poste, lundi au samedi (Est Prov. de Québec)
Autres comités du Québec et ailleurs au Canada
Pays étrangers

3 MOIS	6 MOIS	1 AN
\$12.50	\$25.00	\$50.00
\$15.75	\$31.25	\$62.50
\$12.50	\$25.00	\$50.00
\$15.00	\$30.00	\$60.00
\$20.00	\$40.00	\$80.00

SERVICE AUX ABONNÉS (TIRAGE)
Pour tout renseignement, vous pouvez communiquer avec nous de 8h30 à 19h30, samedi de 8h30 à 11h30
647-5334

RENSEIGNEMENTS 647-3233
RÉDACTION 647-3394

SERVICE DE LA PUBLICITÉ
ANNONCES CLASSÉES 647-3311
CARRIÈRES ET PROFESSIONS 647-3266
PUBLICITÉ - DÉTAILLANTS 647-3435
PUBLICITÉ GÉNÉRALE 647-3336

AUTRES SERVICES
ACHATS 647-3241
CRÉDITS ET RECOURS 647-3236
PERSONNEL 647-3219
PROMOTION 647-3342

Le Canada abandonnera ses engins nucléaires

OTTAWA (d'après UPI) — Le Canada se départira de ses derniers engins nucléaires quand il ira de l'avant avec un programme de remplacement de ses avions-intercepteurs de type "Starfighter 101", a déclaré hier le ministre de la Défense nationale, M. James Richardson.

Celui-ci était l'invité à l'émission

Question Period du réseau de télévision CTV.

M. Richardson a précisé que les avions de remplacement seront équipés d'armes conventionnelles, maintenant aussi efficaces que les engins nucléaires.

Le ministre a soutenu au cours de l'émission que pour que la paix règne

dans le monde, il fallait qu'il y ait équilibre des forces militaires et cet équilibre exige de la part du Canada une hausse de budgets de la Défense. M. Richardson a ajouté que le Défense nationale devenait la première priorité, parce que, sans la paix, plus rien ne tiendrait, ni le système économique, d'éducation, ni la santé nationale...

Les Madelinots sont...

(Suite de la première page)

entre 550 et 750 personnes ont bénéficié de prestations de la part de l'Aide sociale du gouvernement du Québec.

Les infirmes, les personnes âgées, les malades, les handicapés, bref tous ceux qui sont considérés comme prestataires réguliers représentent environ 400 Madelinots.

Les autres sont pour la plupart des travailleurs saisonniers, chefs de famille, souvent même des pêcheurs, qui doivent recourir à l'Aide sociale pour survivre. Plusieurs n'ont pas travaillé assez longtemps pour avoir droit à l'assurance-chômage, ou encore, d'autres ont un emploi, mais leur salaire est insuffisant.

Un fonctionnaire me signalait qu'en 1971, lorsque la Commission de l'assurance-chômage a baissé de 15 à huit semaines le temps de travail obligatoire pour être éligible aux prestations, au même coup, le nombre de bénéficiaires de chèques de l'aide sociale du Québec a baissé de 50 pour 100. Toutefois, c'est l'assurance-chômage elle-même qui a hérité de cette clientèle.

L'année précédente, en 1970, on a distribué des chèques d'aide sociale à 1,700 Madelinots, pendant les trois saisons mortes.

Les timbres

Pour beaucoup de femmes, pendant la belle saison, c'est la course aux "timbres de chômage". Comme pour les hommes, il faut huit semaines complètes de travail pour avoir droit aux prestations.

Elles aiment travailler dans les usines pour préparer le poisson que leur homme ou leur ami rapporte de la mer, mais depuis quelques années, la récolte est maigre. Elles sont astreintes à des semaines de 20 à 25 heures de travail.

Aussitôt qu'un groupe a accumulé le nombre d'heures nécessaires pour s'assurer le droit aux prestations d'assurance chômage, la chaîne téléphonique ne joint plus que les femmes qui n'ont pas encore atteint leur quota de timbres.

Cette connivence astucieuse implique souvent même les compagnies qui ferment les yeux. Elles ont leur liste de femmes d'expérience, et à l'intérieur de celle-ci, que ce soit une femme plutôt qu'une autre qui entre à l'usine, cela importe peu à la compagnie, pourvu qu'elle a le personnel suffisant pour transformer le poisson frais. La saison morte est longue et il faut s'entraider.

D'autres trucs

Depuis une quinzaine d'années, avec la création et l'augmentation progressive des mesures sociales, les jeunes adultes, c'est-à-dire les 20 à 40 ans, ont appris à "travailler" avec les programmes d'aide de l'Etat.

Comme sur le continent, on a rapidement découvert certains trucs.

Un gars va faire ses "timbres" à Montréal, à Québec, sur la Côte-Nord ou à la baie James. Au bout de huit ou dix semaines, il revient aux Iles et se présente au Centre de main-d'oeuvre du Canada.

Comme il y a rarement des emplois non spécialisés disponibles aux Iles, il vit avec son chômage, comme on dit là-bas.

Certains sont plus audacieux. Ils possèdent un petit commerce, le plus souvent enregistré au nom de leur épouse, de leur père. Pendant la saison d'hiver, ils vont sur le continent, "faire leurs timbres". Après quelques mois, ils reviennent retirer leurs "prestations" d'assurance-chômage.

Simultanément, ils travaillent dans leur petit commerce, mais officiellement, ils ne retirent aucun salaire. A-t-on déjà vu une épouse payer son époux pour travailler...

Les travaux d'hiver

Il y a bien les travaux d'hiver et les projets d'initiatives locales, mais au prix que ça paie...

Assis bien au chaud dans sa maison, un gars retire hebdomadairement \$132 brut de l'assurance-chômage. Alors pourquoi travaillerait-il au froid pour environ \$125 à \$135 par semaine et par des vents d'hiver qui baissent rarement en bas de 15 ou 20 milles à l'heure.

Les agents qui recrutent les travailleurs en prennent leur parti. Ils se résignent à trouver des volontaires qui ne retirent pas de prestations de l'assurance-chômage ou qui seront prochainement rayés de la liste des prestataires.

Du temps libre

Quand le chômage atteint 80 pour 100 de la main-d'oeuvre active pendant presque trois saisons sur quatre, ça laisse à beaucoup de monde bien du temps pour faire autre chose.

Pendant ce long week-end qui va de septembre à mai, on se visite beaucoup entre Madelinots. Il arrive encore fréquemment que les gens ne "s'annoncent pas" avant de rendre visite à une famille, à des amis.

Dans ces endroits isolés comme les Iles-de-la-Madeleine ou la Basse Côte-Nord, les gens sont reconnus pour leur hospitalité. Elle est même gênante parfois, pour quelqu'un qui n'est pas habitué.

Chez les 40 ans et plus, s'il n'y a pas d'émission intéressante à la télévision, on passe une partie de la soirée à discuter de choses et d'autres, pour habituellement revenir au sujet privilégié, la pêche et la mer.

Ensuite, c'est la partie de cartes. Souvent, elle se poursuivra très tard dans la nuit, pour ceux qui ne travaillent pas le lendemain.

La motoneige

Chez les moins de quarante ans, la motoneige fait fureur.

Le bureau d'enregistrement des véhicules automobiles de Lavernière a émis environ 1,200 licences et plaques minéralogiques pour motoneiges, en 1974. Pendant cette même année, pour tous les autres véhicules, on a émis 3,500 plaques minéralogiques.

Il faut admettre que les Iles constituent un endroit idéal pour les fervents de la motoneige, et ceux qui ne travaillent pas en profitent drôlement.

Avec la danse, le hockey demeure lui aussi très populaire aux Iles. Il y a des ligues de hockey pour toutes les catégories d'âge et les assistances aux matchs sont impressionnantes à la patinoire couverte de Cap-aux-Meules, surtout lorsque deux clubs de la Ligue Majeure s'affrontent. Il s'agit de gars de 20 à 30 ans environ, recrutés un peu partout aux Iles et qui jouent, sous contrat pour la saison, un hockey de calibre intermédiaire.

Evidemment, comme partout ailleurs, au Québec, pendant le week-end, la boisson est omniprésente. Aux Iles-de-la-Madeleine cependant, le week-end est long. Pour trop de gens, il commence en septembre et finit au printemps, ce qui oblige les distributeurs à stocker des quantités considérables de caisses de bière.

Les Madelinots eux-mêmes s'accordent généralement pour dire qu'ils sont peut-être les meilleurs clients des brasseries, tout comme des fabricants de motoneiges.

Le commando...

(Suite de la première page)

capitale autrichienne aux travaux de l'Organisation des pays exportateurs de pétrole ainsi qu'une soixantaine d'autres personnes.

Plan parfait

L'attaque a été effectuée de façon magistrale.

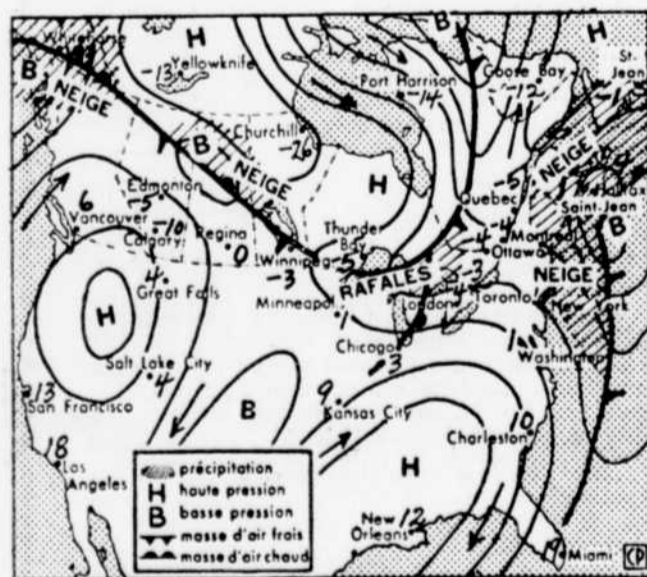
A 11 h, les ministres de l'Organisation des pays exportateurs de pétrole discutent paisiblement du problème des primes de qualité et de fret.

Presque tous les ministres du pétrole sont là.

Vers 11h30, cinq hommes et une femme se présentent à l'entrée du siège de l'OPEP dans la Ringstrasse. Leur comportement n'inspire aucune crainte. Les cinq hommes, trois Blancs et deux avec le teint basané, portent des sacs de sports, comme s'ils revenaient d'un footing dominical. Soudain, sous les regards surpris des gardes ils pénètrent dans le bâtiment. Rapidement, ils sortent des mitraillettes, montent les marches jusqu'à la salle de conférence et se mettent à tirer dans le couloir.

Les policiers, qui se sont rendus compte de leur méprise, interviennent rapidement. Au cours de cet échange de coup de feu, deux policiers sont tués ainsi qu'un Irakien.

la météo



Ciel plutôt nuageux aujourd'hui et demain avec chutes de neiges locales sauf dans la région de Québec où ce ne sera que nuageux. Les chiffres sur la carte indiquent les maximums prévus pour aujourd'hui.

prévisions

MONTREAL (PC) — Abitibi, Chibougamau et Haute-Mauricie: généralement nuageux avec quelques chutes de neige locales. Maximum moins 5 à moins 8. Aperçu pour demain: généralement ensoleillé.

Outaouais, Montréal, Québec et Trois-Rivières: ensoleillé et moins froid. Maximum moins 4. Aperçu pour demain: généralement nuageux.

Pontiac-Témiscamingue et Laurentides: plutôt nuageux et moins froid. Maximum moins 6. Aperçu pour demain: dégagement.

Baie-Comeau et Sept-Iles: ennuagement suivi de neige passagère en fin de journée. Maximum moins 9. Aperçu pour demain: plutôt nuageux avec chutes de neige locales et ventoux.

Cantons de l'Est: ensoleillé et moins froid. Maximum moins 4. Aperçu pour demain: nuageux.

Saguenay-Lac-Saint-Jean: ennuagement suivi de neige passagère en fin de journée. Maximum moins 9. Aperçu pour demain: plutôt nuageux avec chutes de neige locales et ventoux.

Gaspésie et Rimouski: nuageux avec neige passagère et ventoux. Maximum moins 6. Aperçu pour demain: nuageux avec chutes de neige locales et ventoux.

températures

	Min.	Max.		Min.	Max.
TORONTO (PC)	-12	-9	Toronto	-12	-9
			Ottawa	-21	-12
			Montréal	-20	-13
			Québec	-26	-12
			Fredericton	-23	-11
			St-Jean, N.-B.	-20	-9
			Halifax	-15	-5
			Charlottetown	-18	-6
Vancouver	-4	4	Chicago	-2	1
Victoria	-1	5	Boston	-7	-4
Edmonton	-15	-4	New York	-5	-2
Calgary	-2	4	Washington	2	3
Calgary	-2	4	Miami	14	21
Saskatoon	-14	-5	Los Angeles	10	18
Regina	-11	-5	San Francisco	4	14
Winnipeg	-17	-6			

soleil

MARDI
Lever 7:28
Coucher 16:00
Durée 8:32

marée

MARDI
Basse 4h50
Haute 9h35
Basse 16h55
Haute 21h55

MARCHE D'ALIMENTS
Budget
AFFILIÉ À PROVIGO

FAITES BONNE CHERE A NOEL ET BOUCLEZ L'ANNEE AVEC UN BUDGET EQUILIBRE !

JOYEUX NOEL BONNE et HEUREUSE ANNEE !

VIANDES

JAMBON MIDGET maigre, désossé 2 1/2 à 4 livres SODOR La livre	TOURTIERE BILOPAGE Grand format 16 onces Chacune	EGG ROLLS BILOPAGE Boîte de 6	SALADE DE CHOUX BILOPAGE Bocal 32 onces
1.68	.97	.79	.79

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

FRUITS ET LEGUMES

ORANGES SUNKIST Variété Navel de la Californie grosneur 138 La douzaine	DATTES FRAICHES Importées Etats-Unis Canada no 1 Cello 8 onces	CONCOMBRES Variété Super Select Importés Etats-Unis Canada no 1 Chacun	CHOUX VERTS Canada no 1 La livre
.59	.49	.23	.09

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 27 DEC. 1975

PRODUITS PROVIGO

JUS DE TOMATES HURON, Choix 5 boîtes 19 onces	LIQUEUR PROVIGO Savours assorties Bouteille 25 onces	CREME GLACEE PROVIGO savours assorties Carton 3 chopines
1.00	.32	.89
SOUPE LIPTON Poulet et nouilles Format 5 enveloppes	THE PROVIGO Orange Pékoé Boîte de 60 sachets	CONFITURE HABITANT Fraises ou framboises avec pectine Jarre 24 onces
.79	.93	1.29
POIS VERTS NO 4 IDEAL, Choix Boîte 19 onces	ANANAS TRANCHES PROVIGO Boîte 28 onces	KETCHUP AUX TOMATES HEINZ Bouteille 20 onces
.35	.69	.74
	ASSORTIMENT DE BONBONS PROVIGO Format 1 livre	
	.99	
	CHOCOLAT ASSORTI PROVIGO Bonbonnière 12 onces	
	1.39	
	BISCUITS PROVIGO Biscuits chocolat ou beurre d'arachides Format de 14 et 16 onces	
	.79	
	PATATES CHIPS PROVIGO Sac 11 onces	
	.89	
	PECHEES PROVIGO CHOIX DEMIES OU TRANCHÉES Boîte 28 onces	
	.69	
	SALADE DE FRUITS PROVIGO Fantaisie Boîte 19 onces	
	.62	

AUTRES AUBAINES

CAFE INSTANTANE NESCAFE Bocal 10 onces	PAIN DE VIANDE ROY ALL BURNS Boîte 12 onces
2.89	.79
PREPARATION POUR BOISSON QUESTIME, assortie 12 env.	MARMELADE GOOD MORNING 3 fruits Jarre 24 onces
.99	1.29
SOUPE AYLMEYER Asperges, boeuf et nouilles ou consommé 3 boîtes 10 onces	GHERKINS SUCRES GATTUSO medium Bocal 12 onces
.79	.84
FROMAGE CANADIEN KRAFT Tranches individuelles Cello 8 onces	MOUTARDE PREPAREE SCHWARTZ Bocal 16 onces
.78	.46
FEVES JAUNES COUPEES IDEAL, Choix 3 boîtes 19 onces	MARINADES SUCREES HABITANT Jarre 24 onces
1.00	.89
MACEDOINE IDEAL Choix 2 boîtes 19 onces	OIGNONS MARINES SUCRES GATTUSO Bocal 12 onces
.79	.93
TOMATES RODINA Choix Boîte 28 onces	OLIVES FARCIES GATTUSO Marz. non placées Bocal 12 onces
.55	.89
PARIS PATE Pâte de foie Boîte 3 onces	SAUCE A SALADE MIRACLE WHIP Bocal 16 onces
.28	.79

faits divers

Mystère complet autour du double meurtre de samedi

par Roch DESGAGNE

Les détails qui ont entouré le meurtre de deux jeunes gens, survenu samedi soir, vers minuit, à Québec, étaient encore très flous, hier soir, après 24 heures d'investigations poussées des détectives de la Sûreté municipale de Québec.

La police ne possède rien de très précis, tant sur l'identité du ou des meurtriers que sur le mobile du crime, et les recherches s'avèrent fort complexes. Les quatre adolescents qui accompagnaient, à ce qu'il semble, les deux victimes restaient introuvables, et n'avaient pas encore communiqué avec la police, hier, ce qui contribue à rendre cette affaire beaucoup plus mystérieuse.

Tard hier soir, les policiers ne possédaient donc pas tellement d'indices quant au mobile et aux circonstances de l'assassinat de Yvon Houle, 19 ans, et de sa compagne Suzanne Massé, 16 ans, tous deux du secteur Saint-Pascal, dans l'est de Québec.

Les deux jeunes gens ont été abattus à bout portant, alors que leur automobile était en arrêt, à un feu de circulation, à l'angle de la 18e Rue et du boulevard Henri-Bourassa.

Il s'agit des 16e et 17e victimes de meurtre, à Québec, cette année, ce qui

porte le nombre de morts violentes à 212, dans toute la province. A Montréal, samedi, la police a découvert un homme de 26 ans, décapité, dans un appartement de la basse ville.

Visage masqué

Selon les quelques indications recueillies par la Sûreté de Québec, un individu, le visage recouvert, a surgi d'un véhicule qui s'immobilisa à côté de celui des victimes, et fit feu sur les jeunes gens, en tirant à travers le pare-brise.

La police se demande même si l'auteur du double meurtre est une femme ou un homme, et si cette personne a agi seule.

Ils se sauvent...

Les quatre jeunes qui devaient occuper le même véhicule que les victimes se seraient sauvés lors de l'assaut criminel, croit la police, qui a essayé de les retracer, mais sans succès, jusqu'ici. On croit que la peur les incite à se terrer, tout comme d'autres personnes qui ont pu être témoins du crime.

L'assassin aurait utilisé une arme automatique pour tirer sept ou huit balles sur ses victimes.

Toujours selon les quelques dé-

tails disponibles, il s'agirait d'un attentat dans le style des règlements survenus depuis quelques mois, à Québec, entre bandes rivales.

Cependant, les limiers se perdent aussi en conjectures, sur ce point comme sur les motifs du crime, les deux victimes n'ayant aucun dossier et n'étant pas impliquées dans quoi que ce soit. On indique seulement que Yvon Houle a déjà été membre d'un des groupes de motocyclistes de Québec.

Les jeunes gens venaient de quitter une brasserie et se dirigeaient vers un autre établissement du genre, au moment de l'assaut.

Criblés de balles

La police cherche une petite voiture blanche, dont elle possède une description plutôt vague. L'enquête est menée par les détectives Gerry Desjardins et Yvon Lavoie.

A la Sûreté, on mentionne que l'enquête n'a pas tellement progressé et que les développements précis sont plutôt rares.

Yvon Houle a été atteint de balles au bas du corps et aux deux épaules, et Suzanne Massé, au cou, au dos et dans la région du cœur. Ils furent transportés à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, à proximité de l'endroit du meurtre, par des ambulanciers de Bouchard et Fils.



Collaboration: Gilles Lafond

Incendie, boul. Masson

Un incendie qui a nécessité deux alarmes et l'intervention d'une trentaine de pompiers du service des incendies de Québec, a lourdement endommagé une maison sise au 1500 du boulevard Masson, dans le secteur Les Saules, un peu après minuit, la nuit dernière. La propriété de M. Jules-Arthur Robitaille a été endommagée, surtout à l'étage supérieur occupé par M. et Mme Dorila Poisson. Le feu a été provoqué par une cheminée surchauffée.

DES PRIX DES CADEAUX

PROMOTION SPECIALE EN STEREO

LLOYD'S

STUDIO D'ENREGISTREMENT
 MODÈLE Q-1 9910-8483-2161-7330

- Récepteur AM-FM Stéréo
- Tourne bande 8 pistes
- Tourne-disque automatique
- 2 micros inclus
- Magnétophone d'enregistrement
- 2 haut-parleurs

SAUCIER DE BON PRIX
\$279⁹⁵

L'ENSEMBLE COMPLET
 TEL QU'ILLUSTRE
 SUPPORT YT-7440 INCLUS
GARANTIE 1 AN

1 RECEPTEUR AM/FM SONY
 Modèle STR-120, 45 watts, contrôle séparé pour basses et aigus, entrée d'enregistrement et reproduction, bouton-poussoir mono et stéréo, possibilité de connexion pour 4 haut-parleurs, indicateur lumineux pour FM stéréo, boîtier en bois fini noyer.

1 TABLE TOURNANTE AGS
 Modèle AT-100, 3 vitesses, complètement automatique, couvercle de Plexiglas.

2 HAUT-PARLEURS AGS
 Modèle SB-1

1 ENREGISTREUR A MINICASSETTES SONY
 Modèle TC-121

1 BASE DE BOIS LLOYD'S
 Modèle YT-7440 inclus.

SAUCIER DE BON PRIX
\$399

GRATIS:
 1 paire d'écouteurs stéréo
 2 cassettes.

LLOYD'S

CENTRE MUSICAL COMPLET
 MODÈLE Q1-6010-6719-2161

COMPRENANT:

- Récepteur AM-FM stéréo multiplex
- Table tournante de luxe
- Base fini noyer et couvercle
- 2 haut-parleurs Lloyd's
- Casque d'écoute YH-8974
- Support vt-3000 inclus.

PRIX SUGGÉRÉ
\$259.95

OFFERT A DE SAUCIER DE BON PRIX
COMPLET TEL QU'ILLUSTRE \$188⁹⁵
 SEULEMENT

LLOYD'S

Ensemble musical de divertissement de qualité.

COMPRENANT:

- Récepteur AM-FM MPX
- Haut-parleurs
- Récepteur AM-FM MPX modèle CT-1780
- Haut-parleurs modèle 3
- Table tournante AT-100
- Tourne-bande 8 piste

VENTE SAUCIER DE BON PRIX
\$119⁸⁸

GARANTIE 2 ANS
 SUPPORT EN SUS
 YT-7440

CONCERTO

RECEPTEUR AM-FM
 Contrôle séparé pour basses et aigus.

2 HAUT-PARLEURS DE QUALITE
 1 TABLE TOURNANTE LLOYD'S
 Modèle FF-2164, complètement automatique, couvercle de Plexiglas.

\$77

SPECIAL SAUCIER

DETSON Modèle FT-11

RADIO PORTATIF AM-FM

Adapté au CA. Nouvelle présentation technique. Courroie escamotable et antenne télescopique. Piles non comprises. Adaptateur CA inclus dans le boîtier.

SAUCIER DE BON PRIX
\$22⁹⁵

DETSON Modèle FT-14

RADIO AM-FM-VHT

Fonctionne sur piles ou sur courant direct CA. Grand haut-parleur monté à l'avant et cadran de syntonisation précis. Comprend une bandoulière et antenne télescopique. Piles non comprises.

SAUCIER DE BON PRIX
\$34⁹⁵

LLOYD'S

Modèle NN-9880

RADIO PORTATIF FM-AM

Fonctionne sur piles ou sur courant électrique. Homologué par l'UL et par l'ACNOR.

Prix sugg. \$29.95
\$24⁹⁵

NOTRE SAUCIER DE BON PRIX

LLOYD'S ENREGISTREUR/LECTEUR

DE CASSETTES - RADIO FM-AM

Microphone à condensateur intégré. Modèle VA-7854

Prix suggéré \$89.95
PRIX SAUCIER \$74⁹⁵

Modèle JJ-7143

RADIO-HORLOGE

D'économie pour Noël. Homologué par l'UL et par l'ACNOR

Prix sugg. \$39.95
\$29⁹⁵

NOTRE SAUCIER DE BON PRIX

- DEPOSITAIRE AUTORISE:**
- KENWOOD
 - GRUNDIG
 - PIONEER
 - ULTIMATE
 - HARMAN KARDON
 - DUAL NORESCO
 - SANSUI
 - CONCORD
 - TEAC
 - SONY
 - ADMIRAL
 - LLOYD S
 - AKAI
 - DETSON
 - JOHNZER
 - MARANTZ
 - WHITE CEC
 - CRANWOOD
 - CERWIN-VEGA
 - BEOWASTER
 - SHARP
 - SHURE
 - BRAUN
 - DYNACO
 - GOODMAN
 - E.P.I.
 - AR
 - ELAC
 - ELECTROPHONIC
 - ELECTRONOME
 - PRANSONIC
 - TELEFUNKEN
 - ELECTRO-SOUND
 - PILOT
 - CELESTION
 - JULIETTE
 - ACTRON
 - CONCERTO
 - GARRARD
 - TECHNICS
 - BASF
 - ELCSON

j.m. SAUCIER inc

- Financement sur place
- Commencez à payer dans 45 jours
- Plan mise de côté
- Stationnement facile

40, RUE ST-JEAN
QUEBEC - 524-8476

MONTREAL
 100 090, boul. St-Laurent
 389-3541 - 389-7750

OTTAWA
 232, Rideau
 232-3559-3550

CHICOUTIMI
 1868, boul. Talbot
 549-8262



JOYEUX

SOUPE

"Lipton",
poulet et nouilles

Pqt 5 env.

74

BISCUITS

"David" Swiss Wafer

Pqt 10.6 oz **77**

TOAST MELBA

"Grisol", Régulières

Bte 13 oz **79**

MARGARINE

"Picnic" dure

Cont. 1 lb. **36**

FROMAGE

"Swiss Knight", gruyère

Cont. 8 oz **72**

GUESTIME

Mélange à boisson, en poudre

Bte 12 sachets **99**

EAU MINERALE

"Montclair", pétillante

Bout. 30 oz **33**

FRITES

"McCain", régulières

Sac 3 1/2 lb **1⁰⁹**

GARNITURE

à fouetter "Rich"

Cont. 16 oz **57**

PAIN

"Dupéré", à salade

Cello 12's **45**

DOWNY

Assouplisseur pour fassis

Cont. 66 oz **1⁵⁴**

COUCHES

"Pampers", de nuit

Pqt 12 **1³⁹**

SEL ENO

Antiacide pétillant

Jarre 3.75 oz **87**

ORANGE

"Sunkist" t

Variété "Navel"
Produit

Douz.

7

CITRONS SUNKIS

Gros et juteux, de Cal. Gr 140s
Produit des E.-U.

POMMES JAUNES

Délicieuses de C.B.
Canada Extra de Fantaisie

PERSIL FRAIS

Gros paquet et vert du Texas

NOUS NOUS RESERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITES AUX BESOINS NORMAUX D'UNE FAMILLE

CHOCOLAT

"Mignet" aux cerises

Bte 300 gr.

1⁰⁹

CAFE

"Maxwell House", sac

Sac 1 lb

1⁴⁴

JUS D'ORANGE

"Allen", reconstitué

Bte 48 oz

47

LIQU

"Jato", a t

Bouteilles non retou

3

aucune augmentation de nos prix

(SUR TOUTE MARCHANDISE A L'EXCEPTION DES OEUFS)

OUVERT

CE SOIR ET DEMAIN SOIR
JUSQU'A 21 HRES

MERCREDI 24 DEC. JUSQU'A 18 HRES
VENDREDI 26 DEC. 13 HRES à 21HRES
SAMEDI 27 DEC. 8.30 HRES à 17 HRES

BISCOTTES

"St-Honoré"

Pqt 7 1/2 oz
AUPARAVANT 81 **72**

CAFE FRAIS

"Maxwell House", mouture régulière

Sac 1 lb
auparavant 1.68 **1⁵⁷**

GATEAUX

"Stuart" miami, fiesta

Bte 8's
auparavant .89 **79**

MIEL

"Cantin" liquide

Jarre 8 oz
auparavant .55 **53**

THE

"Jato", orange pekoe

Bte 120's
auparavant 1.79 **1⁶⁷**

SIROP

"Vachon", de table

Bout. 22 oz
auparavant 1.29 **89**

CAFE

"Maxwell House", mouture fine

Boite 1 lb
auparavant 1.96 **1⁷⁸**

BREUVAGE

Cristaux à saveur d'orange

"Gai Meunier"
3 envs de 3 1/4 oz
auparavant .89 **79**

HUILE

"Gaffuso" végétale

Bout. 32 oz
auparavant 1.58 **1⁴⁵**

CARAMELS

"Aylmer", tranchées, de choix

Cello 7 oz
auparavant .59 **49**

PECHES

"Aylmer", tranchées, de choix

Bte 14 oz
auparavant .51 **49**

TANG

Cristaux à saveur d'orange

2 envs de 1 oz
auparavant 1.89 **89**

MARINADES

Mélangées et sucrées

"Habitant",
Jarre 24 oz
auparavant .89 **83**

EAU MINERALE

"Gai Meunier", végétale

Bout. 32 oz
auparavant .40 **40**

GLACAGE

"Robin Hood",
Chocolat ou vanille

MACEDOINE

"Del Monte", de légumes

FRITES

"Frozo", régulières

FROMAGE

Six de Savoie, "Froche"

OLIVES

"Gaffuso", manzanilla

OIGNONS

"Gaffuso", marinés et sucrés

HUILE

"Grisco" végétale

x Noël



IGES

ès juteuses

de Cal. 113s
les E.-U.

7

ch. **11**
lb **29**
pqt **19**

LES MEILLEURES SOUS INSPECTION FEDERALE

DINDE CONGEELEE

Canada catégorie "A"
10 à 18 lb

lb **75**

DINDE CONGEELEE lb **78**
Canada Catégorie "A" 6 à 10 lb

DINDE BUTTERBALL lb **88**
Qualité premium de Swift, 20 lb et plus

DINDE BUTTERBALL lb **95**
Qualité premium de Swift, 10 à 18 lb

BACON LAFLEUR lb **1.55**
Tranché 16 oz

FESSE DE JAMBON lb **1.28**
Portion du Soc, Swift Premium

QUART DE FESSE lb **1.38**
DE JAMBON, Swift Premium

TOURTIERE ROY ch. **99**
16 oz

VEAU HACHE lb **99**
Maigre décongelé

TOURTIERE ROY ch. **99**
16 oz

VEAU HACHE lb **99**
Maigre décongelé

ROTI POINTE SURLONGE lb **1.88**
Canada "A"

BOEUF HACHE lb **59**
HAMBURGER Canada "A"

CES SPECIAUX SONT EN VIGUEUR JUSQU'AU 27 DECEMBRE 1975 INCLUSIVEMENT

EUR

choix
irables de 26 oz

3

POIS VERTS

"Aylmer", de choix, assortis

Bte 19 oz

35

HUILE DE MAIS

"Mazola"

Bout. 32 oz

1.27

DETERGENT

"Sunlight", liquide

2 cont. 24 oz

1.29

ais Bas prix "Jusqu'au 1 février '76

VIANDES, FRUITS, LEGUMES ET SPECIAUX DE LA SEMAINE

Bte 6 oz
auparavant .65 **59**
Bte 14 oz
auparavant .38 **33**
Cello 2 lb
auparavant .41 **41**
Pqt 4 oz
auparavant .71 **69**
Jarre 12 oz
auparavant .96 **91**
Jarre 12 oz
auparavant .81 **87**
Bout. 24 oz
auparavant 1.19 **1.09**

CROUTE A TARTE Pqt 3 s **99**
"Gainsborough", congelé
auparavant 1.07
PATE DE TOMATE Bte 13 oz **79**
"Galtuso"
auparavant .87
LAIT Bte 3 lb **2.07**
"Bonlac" en poudre
auparavant 2.25
BATONNETS Pqt 14 oz **1.35**
"High Liner"
auparavant 1.45
POIS A SOUPE Cello 1 lb **41**
"St-Arnaud", à cuire
auparavant .48
PATE A DENTS Tube 100 ml **73**
"Stripe"
auparavant .81
ALL Detergent Bte 50 oz **1.69**
Pour lave-vaisselle
auparavant 1.96

DETERGENT "Sunlight" Bte 5 lb **1.97**
Poudre à lessive
auparavant 2.23
FIXATIF Cont. 10 oz **87**
"Clair", régulier
auparavant .99
KOTEX Bte 48 s **2.99**
Serviettes féminines
auparavant 3.19
MACEDOINE Bte 19 oz **39**
"La Ferlandière", de choix
auparavant .41
CIRE Cont. 27 oz **1.87**
"Clair", liquide
auparavant 1.99
DEODORANT Cont. 6 oz **1.19**
"Ban", parfumé ou non
auparavant 1.31
REPLISSAGE A TARTE Bte 19 oz **89**
"E. D. Smith", av. boisées
auparavant .99



LE Syndicat DE QUÉBEC

• MAIL ST-ROCH • PLACE LAURIER • PLACE FLEUR DE LYS



Les plus belles fourrures

Vison en vedette sans préjudice des autres fourrures. Toujours aimées, renard, chat ocelot, vison chinois, castor, loup, chat sauvage.

Attrait des coloris clairs, des tons naturels des bêtes, du blanc au roux en passant par tous les beiges et les sables. S'il vous est permis d'acquérir un numéro important à votre vestiaire, recherchez le détail, la fantaisie du moment, qui traduiront la qualité de votre goût et votre raffinement.

Souples et amincisants, le manteau de loup et le chat naturel travaillés en bandes, elles-mêmes formées de chevrons.

Prix à partir de
899.00 à
1,299.00

Enveloppants et suaves, confortables et légers, les manteaux de renard connaissent toujours un grand succès.

Prix à partir de
999.00 à
1,650.00

Les visons, raffinement des détails, clairs ou foncés, demeurent la fourrure rêvée, leurs styles varient.

Prix à partir de
899.00 à
1,750.00

Les autres belles fourrures, chat ocelot, vison chinois ou naturel, castor, vison de fantaisie.

Prix à partir de
750.00 à
1,650.00

Nous vous souhaitons un très
JOYEUX NOËL



JEUNES DINDES **83¢**
 CONGEEES CANADA CATEGORIE "A"
 10 LB A 16 LB LB

AUSSI DISPONIBLES DE DIFFERENTES PESANTEURS:
 DINDES CONGEEES IMPREGNEES FLAMINGO
 DINDES SWIFT BUTTERBALL OU MIRACLE BASTE
 DINDES FRAICHES - CANARDS - POULETS A ROTIR ETC.
 TANT QU'IL Y EN AURA.

COCA-COLA
 PLUS DEPOT
 2 BOUT. 26 OZ **59¢**

PECHES IGA
 (DEMIES)
 CANADA DE FANTAISIE BTE 28 OZ **55¢**

PATATES CHIPS IGA
 SAC 11 OZ **69¢**

JAMBON DANS LA FESSE PRET A MANGER
 SODOR COUENNE ET SURPLUS DE GRAS ENLEVES
 GROS BOUT **1.28**
 QUART DE JAMBON LB 1.38
 BOUT DU JARRET LB 1.
 TRANCHES DE JAMBON OU COUPE DU CENTRE LB 1.58

BISCUITS DARE
 CHOC-OLE - ROUE - CREME AU LAIT - ARACHIDES FARINE D'AVOINE
 SAC 14 OU 16 OZ **79¢**

CREME GLACEE IGA
 SAVEURS ASSORTIES
 CONT. 1/2 GALL. **1.19**

SAUCISSES FUMEEES SODOR PQT 1 LB **89¢**
HAMBURG BOEUF FRAIS HACHE LB **69¢**
BOEUF FUME COORSH 4 ENV. **1.29**
PATE DE FOIE BONNE TABLE EN VRAC LB **1.39**
TOURTIERES BONNE TABLE 16 OZ **1.15**

CAFE INSTANTANE "IGA"
 POT 10 OZ **2.29**

POIS VERTS IGA
 ASSORTIS-CANADA DE CHOIX
 3 BTES 14 OZ **79¢**

FRUITS ET LEGUMES FRAIS!
 DE LA CALIFORNIE

ORANGES SUNKIST NAVEL
 SANS NOYAU GROSSEUR 113 DOUZ **89¢**

EAU MINERALE GAZEIFIEE MONTCLAIR
 2 BOUT. BONI 35 OZ **69¢**

PATES ALIMENTAIRES CATELLI - ASSORTIES BTE 1 LB **37¢**
SAUCE GAZA BAR-B-Q 3 BTES 14 OZ **79¢**
FROMAGE TRANCHE CANADIEN "IGA" PQT 32 OZ **2.49**

CELERI VERT PASCAL DE LA CALIFORNIE CANADA NO 1 GROSSEUR 48 PAQUET 2 PIEDS **59¢**
POIRES ANJOU DE WASHINGTON CANADA DE FANTAISIE LB **36¢**

MELANGES A BOISSON PARTY TIME ASSORTIS PQT 10 ENV. **97¢**
JUS D'ORANGE MAISON POT 64 OZ **1.29**
CHOCOLATS ASSORTIS VESTA LOWNEY'S BTE 3 LB **4.29**

OLIVES FARCIES MANZANILLA REGINA PQT 16 OZ **99¢**
BETTERAVES MARINEES HABITANT POT 24 OZ **59¢**

CLEMENTINES (MANDARINES) DU MAROC ENSOLEILLE TRES SUCRES - FACILES A PELER LB **49¢**
RADIS DE LA FLORIDE JEUNES ET TENDRES 2 PQT 6 OZ **29¢**

GAGNANT DE LA TREIZIEME PAGER AMC
 M. EUGENE GAGNE
 12,315, BOUL. LACORDAIRE, MONTREAL-NORD, QUE.
 LE COUPON GAGNANT A ETE DEPOSE AU:
 MARCHE "LANIEL" INC., 5,850, BOUL. LEGER, MONTREAL-NORD, QUE.

VASTE CHOIX DE SPECIAUX POUR LES FETES.
 MARINADES - OLIVES - CORNICHONS
 BOMBONS - CHOCOLATS.

TOUS LES PRIX SONT GELES
 (SAUF CEUX DE LA MARCHANDISE PERISSABLE)
 jusqu'au 17 JANVIER 1976
 VOUS POURREZ MEME PROFITER DES SPECIAUX DE LA SEMAINE
 QUI SERONT PLUS BAS QUE LES PRIX REGULIERS GELES



HORAIRE DES FETES
 MERCREDI 24 DEC. 9:00 A.M. A 6:00 P.M. JEUDI 25 DEC. NOEL FERME. VENDREDI 26 DEC. DE 1:00 P.M. A 9:00 P.M.
 POUR PLUS DE DETAILS VOYEZ VOTRE MARCHAND IGA LOCAL.

On gagne toujours chez IGA



L'enlèvement à Hull: les ravisseurs courent toujours

OTTAWA (d'après PC) — La police de la région de Hull-Ottawa est toujours à la recherche de cinq ou six personnes soupçonnées d'avoir

trempe dans l'enlèvement de Mme Robert Pellerin, épouse d'un directeur de banque, enlevée jeudi dernier et relâchée par ses ravisseurs envi-

ron trente-six heures plus tard, soit peu après 19 hres vendredi.

Pris de panique, selon les

explications fournies par l'agent André Simard, porte-parole de la Sûreté du Québec, les bandits auraient décidé de libérer la jeune femme avant même d'avoir pris possession des \$150,000 qu'ils exigeaient comme rançon.

somme de \$150,000 pour la libération de la jeune femme.

La somme,

en billets les plus usuels, fut effectivement déposée à l'arrière d'un centre commercial, à la sortie ouest de la ville d'Ottawa, tout comme le réclamaient les ravisseurs.

C'est pendant que M. Pel-

lerin, d'une voiture-taxi, sillonnait le centre-ville d'Ottawa, relayé d'un poste téléphonique public à l'autre par les bandits, pour finalement être dirigé vers un centre commercial que son épouse fut libérée.

Alertée, la Sûreté du Québec put récupérer l'importante somme d'argent sans difficultés.

Bien traitée

Mme Pellerin avoue qu'elle a été bien traitée durant sa captivité. Elle n'a pu cepen-

dant voir les cinq ou six hommes qui évoluaient autour, car elle avait été affublée de verres fumés garnis de papier noir. On lui a donné à manger et à boire et elle n'a pas été ligotée.

Les policiers sont d'avis que les suspects sont tous des Canadiens français, de la région de Montréal.

Chasse à l'ours à Orsainville

Les policiers de Charlesbourg-Orsainville ne s'ennuient pas le dimanche! Ils font même la chasse à l'ours, question de changer avec la course aux chauffards et aux malfaiteurs.

Deux agents, Robert Roberge et Renato Ratti, ont même dû être traités à l'hôpital, pour des morsures aux mains, qu'ils ont subies, dimanche matin, en tentant de maîtriser l'animal, qui a finalement été étouffé par les cordes qu'on lui avait enfilées autour du cou.

La bête, qui était disparue depuis cinq jours du jardin zoologique d'Orsainville, rô-

daît aux abords du jardin et près des résidences, dans un bois adjacent, mais jusqu'à dimanche, personne n'avait été informé de sa présence. C'est la Sûreté du Québec du poste de Québec-métro qui a avisé la police de Charlesbourg, hier avant-midi.

Pendant deux heures au moins, des policiers ont travaillé sans relâche pour tracer l'animal et surtout pour le capturer. Ils voulaient le maîtriser, sans avoir à l'abattre.

Pendant tout l'avant-midi, les agents ont tenté de rejoindre des spécialistes de la protection de la faune, mais sans succès, dans le but de récupérer l'animal.

Au plus fort de l'opération, une dizaine d'agents étaient sur les lieux, encerclant un périmètre de terrain au sud du jardin zoologique, entre le boulevard Laurentien et le boulevard du Jardin.

L'ours rôdait à proximité de la rue des Cerfs, à Orsainville, et l'animal affamé présentait sûrement un danger pour les résidents.

Les policiers ont tout fait pour capturer l'ours, sans avoir à le blesser ou le tuer,

mais finalement, l'animal est mort étouffé par les câbles qui le retenaient. Il était féroce, et avait déjà blessé deux policiers.

Il semble, selon les informations fournies par la police, que l'animal était atteint de maladies. La carcasse devait être expédiée à Hull, pour des expertises de laboratoire qui permettront de vérifier si l'animal était atteint de rage.

Mme Pellerin et son époux ont immédiatement été placés sous surveillance policière.

Rançon versée

Le scénario était classique. Mme Pellerin fut enlevée jeudi matin, à son domicile, par deux hommes armés. Les ravisseurs exigèrent par la suite de son époux, directeur d'une succursale de la Banque de Nouvelle-Ecosse, à Hull, le versement d'une

Canadienne arrêtée à Bruxelles

BRUXELLES (Reuter) — Une Canadienne de vingt-deux ans, qui se présente comme une poétesse mais dont l'identité n'a pas été révélée, a été arrêtée vendredi à l'aéroport de Bruxelles, à son arrivée de Bangkok, pour trafic de drogue.

La douane a découvert 10 kilos de haschisch et quatre doses de lsd dans sa valise, précise la police.

Thé Café Epices

Le Vrai Café fait du bon Café

Chez Rousseau, nous offrons une variété des Meilleurs cafés fraîchement torréfiés au goût Européen, ou Américain, que nous pouvons mélanger et mouder à la demande du client... Mélitta, Mélior, Napolitain, Espresso, Filtre, Etc.

Chez Rousseau, le choix des thés est à son meilleur... du Ceylan, des Indes, du Pakistan, du Japon, ou de Chine... naturel, ou aromatisé...

Nous comptons plus de 140 sortes d'épices... et gardons un assortiment varié d'infusions...

J.B. ROUSSEAU ENR.
Maison Fondée en 1867 la plus ancienne du genre au Canada

2510, Chemin Ste-Foy, Qué. Tél.: 653-7162

HEURES D'AFFAIRES
lundi - mardi - mercredi - vendredi 9 1/2 à 5 1/2 jeudi 9 1/2 à 9 hrs. p.m. samedi 9 1/2 à 5 hrs.

C. LECLERC & FILS

BOUCHERIE - EPICERIE - FRUITS ET LEGUMES
862 est, rue Saint-Joseph - 522-2785
A l'entrée est du MAIL ST-ROCH (coin St-Dominique)
ATTENTION SPECIALE RESTAURATEURS PRIX DU GROS

STEAK DE RONDE Tranche complète Bœuf de l'Ouest lb \$1.49	DEMI-BOEUF DE L'OUEST, PREPARE POUR CONGELATEUR lb .69	JEUNE DINDE (congelée) Canada Cat. Utilité 5 à 25 lb lb .79
HAUT DE COTE et PALETTE Bœuf de l'Ouest lb .53	CHOP VEAU LB \$1.29	LARD HACHE lb .99
STEAK HACHE 1re qualité lb \$1.19	ROTI de LARD \$1.19	FESSE JAMBON Fumée complète \$1.29
BOEUF FRAIS HACHE Toutes les heures 3 lb \$1.49	HAUT de PATTES LARD SALE de LARD lb .55 GRAS lb .49	JAMBON PICNIC 5 lb et plus lb \$1.19
ROSBIF SURLONGE Bœuf de l'Ouest frais lb \$1.69	CHOPS DE LARD lb \$1.49	BALONEY (Bologne) COMPLET lb .49
STEAK HAUT DE RONDE ET TALON congelés de 8 à 10 lb \$1.29	BACON sans couenne LARD SALE ENTR. lb \$1.39	CUISSES DE POULET Congelées - 10 lb et plus lb .99
RIB STEAK T-BONE STEAK lb \$1.59	CRETONS FRAIS DE CHEZ NOUS 2 bols pour \$1.39	POULETS CAT. UTILITE CANADA Frais et congelés, 5 à 7 lb .99
DEVANT de VEAU lb .55	TETE FROMAGEE 2 bols .99	
FESSE de VEAU Congelée complète lb \$1.19	SAUCISSES FRAICHES ou FUMEES 3 lb pour \$1.49	
LANGUES de BOEUF lb .69	OEUFs PEE WEE 3 douz. \$1.49	

STATIONNEMENT GRATUIT CHEZ ASSH

APPAREILS AUDITIFS SIEMENS

Jacqueline Desroches
audioprothésiste
522-3656
210 est, boul. Charest
(en face de la Gare Centrale)

MENAGE

colonial, 16 morceaux
poêle 30", réfrigérateur 16"
\$1,450
833-3876

7e tirage

Loterie Olympique Canada
25 janvier 76

PRÈS DE \$28 1/2 MILLIONS EN PRIX AU TOTAL. BILLET EN VENTE MAINTENANT. ACHETEZ VITE LES VÔTRES.

GAGNEZ \$1 million

millions · millions · millions

a	b	c
1er \$1 million	1er \$1 million	1er \$1 million
2e \$1/2 million	2e \$1/2 million	2e \$1/2 million
3e \$1/4 million	3e \$1/4 million	3e \$1/4 million
4e \$200,000	4e \$200,000	4e \$200,000
5e \$200,000	5e \$200,000	5e \$200,000
6e \$100,000	6e \$100,000	6e \$100,000
7e \$100,000	7e \$100,000	7e \$100,000
8e \$100,000	8e \$100,000	8e \$100,000
9e \$50,000	9e \$50,000	9e \$50,000
10e \$50,000	10e \$50,000	10e \$50,000
11e \$50,000	11e \$50,000	11e \$50,000
12e \$50,000	12e \$50,000	12e \$50,000

288 prix \$5,000
2,700 prix \$1,000
27,000 prix \$100
Prix de \$9.5 millions en prix, série A.

288 prix \$5,000
2,700 prix \$1,000
27,000 prix \$100
Prix de \$9.5 millions en prix, série B.

288 prix \$5,000
2,700 prix \$1,000
27,000 prix \$100
Prix de \$9.5 millions en prix, série C.

Possibilité de 90,000 gagnants, 36 grands prix, près de \$28 1/2 millions en prix, au total, comptant, non imposable. Billets en vente pour le 7e tirage du 25 janvier en 3 séries, A, B et C de 2,500,000 billets chacune, comme au 6e tirage.

UN CADEAU QUI PLAIRA

CENTRE DE MUSIQUE Sherman

MARQUE DÉPOSÉE

SUGGESTIONS DE DERNIERE HEURE

MANEIGE LE RAFIOT	GEORGE HARRISON EXTRA TEXTURE	RINGO STARR BLAST FORM YOUR PAST	ADAMO MADEMOISELLE, ATTENDEZ
RAOUL DUGUAY ALLO TOULMOND	FAITES DE NOEL UN EVENEMENT SPECIAL AVEC Capitol en vente jusqu'au 24 décembre	4⁴⁷ chacun disques 8 PISTES 5 ⁹⁷ ch.	BEAU DOMMAGE OU EST PASSEE LA NOCE
MORSE CODE LA MARCHÉ DES HOMMES	SUZANNE STEVENS MOI, DE LA TÊTE AUX PIEDS	MANEIGE LES PORCHES	THE BAND NORTHERN LIGHTS

DISQUES CLASSIQUES

Angel 4 ⁹⁷ ch.	SERAPHIM Angels of the highest order 2 ⁹⁷ ch.
-------------------------------------	---

Faites votre choix parmi une sélection pré-choisie de disques Seraphim, en vente à Place Laurier et Mail St-Roch seulement.

VOS ACHATS SONT ECHANGEABLES APRES LES FÊTES, SUR PRESENTATION D'UNE PREUVE D'ACHAT SI L'EMBALLAGE EST NON-ENDOMMAGÉ.

MAIL ST-ROCH 529-0104 GALERIES STE-ANNE 667-8400
PLACE FLEUR DE LYS 524-3591
PLACE LAURIER 658-4302 GALERIES CHAGNON 833-1675
Magasins/Québec, Montréal, Hull, Ottawa, Toronto, Hamilton, London, Edmonton, Calgary



Chez Provigain on est bien d'adon



ORANGES SUNKIST

Variété Navel
Importées de la Californie
Grosneur 88

Chacune **.09**

CLEMENTINES
Importées du Maroc
grosneur 140 La livre **.49**

DATTES FRAICHES
Importées des Etats-Unis
Canada no 1 Cello 3 onces **.49**

ECHALOTES
Importées des Etats-Unis
2 paquets pour **.29**

JEUNE DINDON

Catégorie "A" Canada
congelé, éviscéré
20 livres et plus
La livre

.66

QUANTITE LIMITEE.
TANT QU'IL Y EN AURA.

FESSE DE JAMBON CUITE

Dégraissée, découennée
prête à manger
UN BOUT OU L'AUTRE La livre **1.27**

JEUNE DINDON

Catégorie A Canada
congelé, éviscéré
pesant 5 à 20 livres La livre **.79**

PORC HACHE

Pour ragoût ou
tourtière La livre **1.17**

POULET 2 à 4 LIVRES

Catégorie A Canada
congelé, éviscéré La livre **.78**

TOURTIERE

BILOPAGE
Grand format 16 onces Chacun **.97**

DINDE BUTTERBALL

Catégorie A Canada
congelée, éviscérée
pesant 20 livres et plus La livre **.88**

DINDE BUTTERBALL

Catégorie A Canada
congelée, éviscérée
pesant 5 à 20 livres La livre **.98**

SAUCISSE

COCKTAIL FUMEE
MAPLE LEAF Format
8 onces ch. **.89**

VIANDE A FARCIR

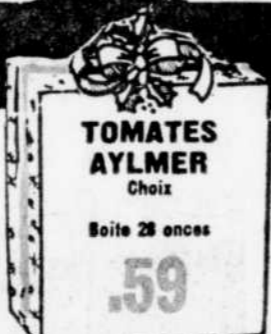
MAPLE LEAF
Rouleau 16 onces Chacun **.79**

VIANDE CUITE

Poulet, piment, olives
HYGRADE Format
6 onces **.47**

SALADE DE CHOUX

COORSH Bocal
22 on. **.79**



GRATIS Ustensiles à cuisson
Sur présentation de nos reçus de caisse enregistrée.
CONDITIONS À REMPLIR:
1. Obtenir votre enveloppe de participation, le contenu des deux enveloppes complètes, facilement et rapidement, vous venez à la caisse, une cassette à une pièce, moyennant \$175.00 (60 pièces de cuisson) le reste sur la carte de crédit ou en espèces.
2. Remplir votre enveloppe de participation.
3. Remettre votre enveloppe de participation à la caisse.
4. Obtenir votre enveloppe de participation.
5. Obtenir votre enveloppe de participation.
6. Obtenir votre enveloppe de participation.
7. Obtenir votre enveloppe de participation.
8. Obtenir votre enveloppe de participation.
9. Obtenir votre enveloppe de participation.
10. Obtenir votre enveloppe de participation.
11. Obtenir votre enveloppe de participation.
12. Obtenir votre enveloppe de participation.
13. Obtenir votre enveloppe de participation.
14. Obtenir votre enveloppe de participation.
15. Obtenir votre enveloppe de participation.
16. Obtenir votre enveloppe de participation.
17. Obtenir votre enveloppe de participation.
18. Obtenir votre enveloppe de participation.
19. Obtenir votre enveloppe de participation.
20. Obtenir votre enveloppe de participation.
21. Obtenir votre enveloppe de participation.
22. Obtenir votre enveloppe de participation.
23. Obtenir votre enveloppe de participation.
24. Obtenir votre enveloppe de participation.
25. Obtenir votre enveloppe de participation.
26. Obtenir votre enveloppe de participation.
27. Obtenir votre enveloppe de participation.
28. Obtenir votre enveloppe de participation.
29. Obtenir votre enveloppe de participation.
30. Obtenir votre enveloppe de participation.
31. Obtenir votre enveloppe de participation.
32. Obtenir votre enveloppe de participation.
33. Obtenir votre enveloppe de participation.
34. Obtenir votre enveloppe de participation.
35. Obtenir votre enveloppe de participation.
36. Obtenir votre enveloppe de participation.
37. Obtenir votre enveloppe de participation.
38. Obtenir votre enveloppe de participation.
39. Obtenir votre enveloppe de participation.
40. Obtenir votre enveloppe de participation.
41. Obtenir votre enveloppe de participation.
42. Obtenir votre enveloppe de participation.
43. Obtenir votre enveloppe de participation.
44. Obtenir votre enveloppe de participation.
45. Obtenir votre enveloppe de participation.
46. Obtenir votre enveloppe de participation.
47. Obtenir votre enveloppe de participation.
48. Obtenir votre enveloppe de participation.
49. Obtenir votre enveloppe de participation.
50. Obtenir votre enveloppe de participation.
51. Obtenir votre enveloppe de participation.
52. Obtenir votre enveloppe de participation.
53. Obtenir votre enveloppe de participation.
54. Obtenir votre enveloppe de participation.
55. Obtenir votre enveloppe de participation.
56. Obtenir votre enveloppe de participation.
57. Obtenir votre enveloppe de participation.
58. Obtenir votre enveloppe de participation.
59. Obtenir votre enveloppe de participation.
60. Obtenir votre enveloppe de participation.
61. Obtenir votre enveloppe de participation.
62. Obtenir votre enveloppe de participation.
63. Obtenir votre enveloppe de participation.
64. Obtenir votre enveloppe de participation.
65. Obtenir votre enveloppe de participation.
66. Obtenir votre enveloppe de participation.
67. Obtenir votre enveloppe de participation.
68. Obtenir votre enveloppe de participation.
69. Obtenir votre enveloppe de participation.
70. Obtenir votre enveloppe de participation.
71. Obtenir votre enveloppe de participation.
72. Obtenir votre enveloppe de participation.
73. Obtenir votre enveloppe de participation.
74. Obtenir votre enveloppe de participation.
75. Obtenir votre enveloppe de participation.
76. Obtenir votre enveloppe de participation.
77. Obtenir votre enveloppe de participation.
78. Obtenir votre enveloppe de participation.
79. Obtenir votre enveloppe de participation.
80. Obtenir votre enveloppe de participation.
81. Obtenir votre enveloppe de participation.
82. Obtenir votre enveloppe de participation.
83. Obtenir votre enveloppe de participation.
84. Obtenir votre enveloppe de participation.
85. Obtenir votre enveloppe de participation.
86. Obtenir votre enveloppe de participation.
87. Obtenir votre enveloppe de participation.
88. Obtenir votre enveloppe de participation.
89. Obtenir votre enveloppe de participation.
90. Obtenir votre enveloppe de participation.
91. Obtenir votre enveloppe de participation.
92. Obtenir votre enveloppe de participation.
93. Obtenir votre enveloppe de participation.
94. Obtenir votre enveloppe de participation.
95. Obtenir votre enveloppe de participation.
96. Obtenir votre enveloppe de participation.
97. Obtenir votre enveloppe de participation.
98. Obtenir votre enveloppe de participation.
99. Obtenir votre enveloppe de participation.
100. Obtenir votre enveloppe de participation.

PRODUITS SURGELES A PRIX CHAMPION:

POMMES DE TERRE FRITES Sac 2 livres **.39**

FILET DE SOLE BOOTH Format 1 livre **1.49**

JUS D'ORANGE PROVIGO Boite 6 1/2 onces **.26**
Boite 12 1/2 onces **.49**

VOL-AU-VENT PEPPERIDGE FARM Format 8 unités **.59**

AUTRES AUBAINES A PRIX CHAMPION:

CAFE INSTANTANE NESCAFE Bocal 10 onces **2.89**

PREPARATION POUR BOISSON GUESTIME Assortie 12 enveloppes **.96**

FROMAGE KRAFT CHEEZ WHIZ Régulier Bocal 16 onces **1.25**

CEREALES CORN FLAKES DE KELLOGG Boite 24 onces **.96**

SOUPE AUX TOMATES AYLMER Boite 10 onces **.20**

SAUCE HOT CHICKEN HABITANT Boite 14 onces **.24**

MARINADES SUCREES HABITANT Jarre 24 onces **.89**

POIRES BARTLETT AUSTRAL Boite 28 onces **.66**

BISCUITS RITZ DE CHRISTIE Boite 8 onces **.59**

DETERGENT LIQUIDE MIR 2 bout. 24 on. **.95**

Les conseils pratiques de Soear Berthe

SERIE NO 32
Vous voulez un bon bouillon pour soupe? Faites bouillir les os et la viande (jarret de préférence) dans une pinte d'eau froide pendant une heure pour chaque livre.
Les meilleures viandes pour bouillons sont le boeuf, le veau et la volaille.
Préparez les bouillons à l'eau froide parce que le froid et le sel ont la propriété d'extraire les sucs de la viande.
Ne laissez jamais le bouillon bouillir violemment parce que l'ébullition violente causerait la désintégration des tissus et gênerait la délicate saveur. De plus, cela rendrait le bouillon difficile à clarifier.
Un bouillon s'écume parce que: a) ou bien on l'a laissé refroidir dans la marmite recouverte, b) ou bien on l'a conservé dans un milieu trop chaud.



EAU MINERALE PROVIGO Bouteille 30 onces **.31**

JUS DE TOMATE PROVIGO Fantaisie Boite 19 onces **.25**

FARINE TOUT USAGE PROVIGO Sac 7 livres **1.09**

ANANAS TRANCHES PROVIGO Boite 28 onces **.69**

CHOCOLAT AUX CERISES PROVIGO Bonbonnière 12 onces **1.49**

KETCHUP AUX TOMATES PROVIGO Bouteille 20 onces **.74**

PECHES PROVIGO DEMIES OU TRANCHEES, choix Boite 28 onces **.69**

SALADE DE FRUITS PROVIGO Fantaisie Boite 28 onces **.65**



QUALITE SUPERIEURE à prix INFÉRIEUR !

Un jeune homme meurt gelé dans la région de Matapédia

L'hiver, qui commence pour de bon aujourd'hui, a fait une victime. M. Michel Langlois, 28 ans, de Sainte-Irène, dans la région de Matapédia, a été trouvé mort gelé, samedi matin, à environ 1.500 pieds de sa demeure. M. Langlois tentait de se rendre chez lui à pied, à la suite d'une panne de son automobile.

Deux jeunes gens de Sainte-Croix, dans le comté de Lotbinière, ont péri dans une collision entre deux automobiles, survenue en fin de soirée vendredi, sur la route 271, à Sainte-Croix.

Julien Beaulieu, 24 ans, de Mont-Carmel dans le comté de Kamouraska, a péri quand son automobile a donné contre un train, samedi, à Saint-Philippe-de-Néri.

avis légaux

DEMANDE DE PERMIS D'URGENCE

PREMIERE PUBLICATION
Avis est donné, qu'autobus Alphonse Drolet Lée, s'adressera à la Commission des Transports du Québec pour obtenir un permis d'urgence selon l'article 271 autorisant un tarif dit de l'Age d'Or (65 ans et plus) de 50% du tarif régulier du lundi au jeudi inclusivement avec un minimum de \$2.00 du passage. Toute personne intéressée peut s'opposer à cette demande en déposant son opposition à la Commission des Transports dans les quatre jours de la première publication de ce présent avis.

M^{rs} St-Pierre & Eymard
Procureurs de la Requêteur
505 est. de Maisonneuve
Montréal.

CITÉ DE CHARLESBOURG APPEL D'OFFRES

La Ville de Charlesbourg demande des soumissions pour la FOURNITURE DE SABLE, GRAVIER, GRAVIER CONCASSÉ ET PIERRE CONCASSÉE POUR L'ANNÉE 1976.

Les formules de soumission et autres documents pertinents sont disponibles au bureau du Directeur des Services Techniques, à l'Hôtel de Ville de Charlesbourg, 7375 boulevard Henri-Bonrasson, Charlesbourg.

Pour être considérée, toute soumission devra être:
a) Accompagnée d'un chèque certifié au montant de \$500;
b) Faire sur les formules de soumission préparées par le Directeur des Services Techniques de la Ville;
c) Être reçue au bureau du soumissionnaire, à l'Hôtel de Ville, avant 4:00 heures p.m., le 7 janvier 1976.

Les soumissions seront ouvertes publiquement le même jour à 4:05 heures p.m. à la salle civique du conseil, à l'Hôtel de Ville de Charlesbourg. La Ville de Charlesbourg ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions fournies.

Charlesbourg, ce 22 décembre 1975.
Le Greffier de la Cité:
ROSAIRE GODBOUT, c.m.a.

LA VILLE DE QUÉBEC SERVICE DE L'AQUEDUC APPEL D'OFFRES

Avis public est, par les présentes, donné que des offres cachetées, scellées, endossées:

"Devis et appel d'offres pour la fourniture de tuyaux et accessoires "Hyprescon" (dia. 24", 20" et 16")."

et adressées au Greffier de la Ville, Hôtel de Ville, Québec, seront reçues jusqu'à mardi, le 13 janvier 1976, à 11:00 heures a.m. (heure normale de l'est). Le bureau du Greffier est fermé entre 12:00 et 14:00 heures.

Les intéressés peuvent se procurer les devis et formules de soumission en s'adressant au secrétariat du Service de l'Aqueduc, suite 505, Hôtel de Ville, Québec. La Ville de Québec ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Dépôt de soumission exigé: \$8.000. Québec, ce 17 décembre 1975.

LE GREFFIER DE LA VILLE, PIERRE-F. CÔTE, AVOCAT

CITÉ DE CHARLESBOURG AVIS PUBLIC

(No 1064-2-1526)
AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné:

1e- QUE le règlement no 1064, adopté par le Conseil Municipal de la Cité de Charlesbourg, le 6 octobre 1975, et concernant les frais de refinancement et l'emprunt de \$33.800 pour en payer le coût, a été soumis aux électeurs municipaux le 16 octobre 1975 en assemblée publique, conformément à l'article 593 de la Loi des Cités et Villes;

2e- QU'à ladite assemblée publique, aucun électeur présent et habile à voter n'a demandé que ledit règlement soit soumis pour approbation par scrutin, aux électeurs municipaux propriétaires d'immeubles imposables;

3e- QUE ledit règlement a été ensuite approuvé par le ministre des Affaires Municipales le 9 octobre 1975 et par la Commission Municipale de Québec le même jour;

4e- QUE ledit règlement est, par les présentes, réputé avoir été approuvé par les électeurs.

5e- QUE ledit règlement entre en vigueur aujourd'hui, jour de sa publication;

6e- QU'il peut être pris connaissance de ce règlement au bureau du soussigné.

Charlesbourg, ce 22 décembre 1975.

ROSAIRE GODBOUT, c.m.a.
Greffier de la Cité.



Donne toujours satisfaction

• En vente du 22 au 25 décembre • Tant qu'il en restera
• Nous nous réservons le droit de limiter les quantités

Suggestions-cadeaux pour un Joyeux Noël!



LA MARINA DES WEEBLES

Faites le plein du bateau, montez les voiles et amenez le poisson! Voici les Weebles avec leur yacht Littleput voiles et amenez le poisson! Voici les Weebles avec leur yacht Littleput SS, leur voilier et leur bateau motorisé. Pour enfants de 2 à 6 ans.

797
Prix Kmart



ASS. TABU EN AÉROSOL OU ENS.-CADEAU CANOE

De superbes ensembles pour hommes et femmes! L'ensemble Tabu comprend bouteille de cologne en aérosol 3 oz et concentré à vaporiser 1/2 oz. L'ensemble Canoe comprend bouteille d'eau de cologne Canoe 2 oz et bouteille de lotion après-rasage 2 oz.

795
ch.
Au choix



ENSEMBLE TRIMLITE INSTAMATIC 18 KODAK

Cet ensemble Kodak à prix d'abaïne fonctionne comme par magie! L'ensemble comprend: appareil-photo, film 110/20 et lampe-éclair. Lentille 25.m f/11, obturateur à 2 vitesses: 1/90 à l'extérieur et 1/40 avec la lampe-éclair.

2349
Prix Kmart



FOULARDS IMPRIMÉ POLYESTER

Nouvelle apparence mode dans un tourbillon de teintes! Magnifiques foulards imprimés 100% polyester, offerts dans un vaste choix de couleurs et motifs. Faits en Italie. Environ 27" x 27".

377
Prix Kmart



SACS À MAIN CLASSIQUES

Les sacs à main les plus doux et les plus élégants que vous trouverez cette saison! Glissière sur le dessus, poche intérieure et doublure partout. Faits de vinyle polyuréthane. Modèles variés dans des teintes dernier cri.

1177
Prix Kmart



PERCEUSE ÉLECTRIQUE 3/8" BLACK & DECKER

Finis les corvées avec une de ces perceuses 3/8" à 2 vitesses. L'ensemble comprend un assortiment des accessoires les plus utilisés et constitue un cadeau révé pour papa!

2599
l'ens.
Prix Kmart



MACHINE À CIGARETTES PREMIER ABC

Un cadeau superbe pour ceux qui aiment tout faire de leurs mains! L'ensemble comprend machine, tubes grand format avec filtre et étui à cigarettes.

777
l'ens.
Prix Kmart



TAIES D'OREILLER JOLIMENT BRODÉES

Un cadeau idéal pour le jeune couple! Taies d'oreiller avec jolies broderies multicolores, en coton de première qualité! Présentées dans un emballage-cadeau!

247
boite
Prix Kmart



JEU DE CONSTRUCTION RASTI MULTIBOX 800

Du plaisir à n'en plus finir pour les enfants créateurs. L'ensemble comprend environ 428 pièces permettant de construire des camions, des avions, une maison mobile, etc.

499
l'ens.
Prix Kmart



ENSEMBLE DE TABLE EARLY COLONIAL

Enfin un cadeau qui plaira sûrement à maman! Bel ensemble de table en verre taillé comprenant salière et poivrière, beurrier 1/4 lb avec couvercle, sucrier avec couvercle et pot à lait.

473
Prix Kmart



MACHINE À CIGARETTES PREMIER SUPERMATIC

Un cadeau de choix pour papa ou grand-papa, qui lui permettra de rouler ses cigarettes comme il les aime! L'ensemble comprend machine, tubes grand format avec filtre et étui à cigarettes.

1177
Prix Kmart



ENSEMBLE DE CINÉMA KEYSTONE XL

L'ensemble comprend caméra Keystone XL 100, projecteur K 550, écran de table et étui pour caméra, 1 rouleau de film Ektachrome, 3 piles alcalines, un film pour la maison, colleuse Dual 8 avec bobine, boîte et étiquettes pour les titres.

14880
Prix Kmart



Satisfaction garantie
Ou argent remis...
plus qu'un slogan.
UNE FACON DE VIVRE.

PLACE FLEUR DE LYS
550 Boul. Hamel Québec.

PLACE DES QUATRE-BOURGEOIS...
999 Rue De Bourgogne St. Foy, Québec.

CARTES DE CRÉDIT
CHARGEX ET **master charge**
ACCEPTÉES

Lundi au mercredi, 9 à 5.30. Jeudi et vendredi, 9 à 9. Samedi, 8.30 à 5 hrs. Lundi au mercredi, 9 à 6. Jeudi et vendredi, 9 à 9. Samedi, 8.30 à 5 hrs.

DALLAIRE



ET

PETIPRI



ÇA DIT TOUT

UN DEPARTEMENT DE FRUITS ET LEGUMES
REGORGEANT DE FRAICHEUR

ORANGES SUNKIST



Sucrées et juteuses,
sans pépins, gr: 88
produit de la Californie,

1⁰⁹

cello
de **12**

RADIS

rouges et croquants,
produit de la Floride,

cello
6 onces

.19

ATOCAS

frais et fermes, produit des Etats-Unis,
catégorie Canada no: 1

boîte de
1 livre

.49

ECHALOTES

longues et fines,
produit des Etats-Unis,

le
paquet

.14

RAISINS

rouges Empereur, produit des
Etats-Unis, catégorie Canada no: 1

la
livre

.49

PRODUITS CONGELES

PATATES FRITES

congelées
McCain
régulières
format 3 1/2 livres

1⁰⁹

FRAISES

tranchées
Frozo,
congelées
format 15 onces

.65

NOS MAGASINS SERONT OUVERTS LES

22 et 23 décembre 9 hres à 21 hres
24 décembre 9 hres à 18 hres
26 décembre 1 hre à 21 hres
27 décembre 9 hres à 17 hres

LIQUEURS DOUCES

Crush
choix de saveurs
format 26 onces

.26
plus dépôt

PATE A DENTS

Colgate
M.F.P.
tube 150ml.

1¹⁹

PATATES CHIPS

Humpty Dumpty
régulières
format 8.8 onces

.63

JUS DE TOMATES

Libby's
format 19 onces

3/ **.73**

COCKTAIL DE FRUITS

Del Monte
format 28 onces

.69

EAU MINERALE

F.B.I.
format 30 onces

.24

BETTES MARINEES

Bick's
format 24 onces

.53

ARACHIDES BLANCHES OU ROUGES

Krispy Kernels
format 18 onces

.98

CHOCOLAT AUX CERISES

Miscuit
format 300 gr.

1⁰⁹

PAIN SALADE

Dupéré
cello de 12

.45

UNE QUALITE DE VIANDES SOIGNEUSEMENT
CHOISIES POUR VOUS (MARQUE ROUGE)

FESSE DE JAMBON

Swift Premium, dégraissée,
découennée,
morceau 5 à 6 livres,



Partie
du soc
la livre

1¹⁵

Partie
du jarret
la livre

1²⁵

JEUNES DINDONS

Canada catégorie A,
congelés,
20 livres et plus,



TANT QU'IL Y EN AURA

la livre

.65

BIFTECK OU ROSBIF

T-Bone,
boeuf Canada A,



la livre

2²⁹

JEUNES DINDONS

Canada catégorie A, congelés,
6 à 10 livres,

.78

DINDE (Imprégnée) Flamin

Canada catégorie A,
6 à 16 livres,

.98

ROSBIF FRANÇAIS

Délice de fins gourmets,
boeuf Canada A,

2²⁹

JARRET DE PORC

frais et charnu,

.69

BIFTECK

de surlonge,
boeuf Canada A,

2¹⁵

JAMBON EPAULE

Genre Picnic,

.99

COTELETTES

de veau, fraîches,
bien apprêtées,

1⁶⁹

TOURTIERE

Taillefer,
fraiche,

.93

STEAK HACHE

Maigre,

1²⁹

PORC HACHE

maigre,

1⁰⁵

ROTI FESSE

de veau,
fraiche,

1⁵⁹

PIZZA DA VINCI

délicieuse,
format 20 onces

1³⁹

JOYEUX NOËL À NOTRE DISTINGUÉE CLIENTÈLE

JUS D'ORANGE

Kraft
format 64 onces

1⁰⁸

SAUCE A SALADE

Catalina de Kraft
format 8 onces

.55

GELEE JELL-O

choix de saveurs
format 6 onces

.47

CEREALES

Corn Flakes
de Kellogg
format 24 onces

.96

Serviettes blanches

de table White Swan
paquet de 60

.43

FROMAGE

Dips de Kraft
format 8 onces

.60

OLIVES FARCIES

Mc Larens
format 15 onces

1¹²

PECHES AYLNER

en demies
qualité de choix
format 19 onces

.58

RIZ UNCLE BEN

boîte de 3 livres

1⁶⁹

DETERSIF

en poudre Sunlight
boîte de 5 livres

1⁹⁹

CROISSANTS

Pillsbury
format 8 onces

.53

KETCHUP

Chow Chow aux fruits
Canadianna
format 16 onces

.76

NOURRITURE

à bébé Heinz
en purée
format 4 1/2 onces

.21

SAUCE TOMATE

Heinz
format 14 onces

.38

EAU JAVEL

Mix-O
format 128 onces

.92

CAFE INSTANTANE

St-Castin
format 10 onces

2²⁹

CONFITURES

aux fraises
Carmelite
format 24 onces

1¹⁹

FARINE GRAD

format 7 livres

1⁰⁹

SOUPE

poulet et nouilles
Lipton
pqt 5 env. 2 1/2 onces

.89

MARGARINE

Crémex molle
format 400 gr.

.61

MAIS EN GRAINS

Niblets
format 12 onces

.40

MARMELADE

Good Morning
Shirriff
format 24 onces

1¹⁸

OIGNONS

sucrées
Coronation
format 12 onces

.90

RINCE-BOUCHE

Scope
format 17 onces

1⁴⁷

CREME GLACEE

Dallaire
essences assorties 2 litres plastique

1³⁸

CRISTAUX

à l'orange
SWING
4 env. de 3 1/2 onces

.99

NOIX MELANGES

Tip Top,
format 13 onces

1²⁷

SAUCISSE

Viennoise
Maple Leaf
format 4 onces

.52

SACS

à poubelle extérieur
Glad. 26 x 36
cello 10

1¹⁴

BISCUITS

Ritz de Christie
format 8 onces

.61

Plusieurs incendies ont éclaté à Québec et Sainte-Foy

par Roch DESGAGNE

Les pompiers de Québec et de Sainte-Foy, particulièrement, ont été passablement occupés, en fin de semaine, avec des incendies qui auraient pu prendre des dimensions catastrophiques, surtout avec le temps froid qui sévissait.

Le commissaire aux incendies Cyrille Delage et les

Le gangster de Thonon-les-Bains est Eric Thomas

THONON-LES-BAINS, Haute-Savoie (AP) — Le gangster abattu vendredi à Thonon-les-Bains, alors qu'il s'était emparé de deux otages à la suite d'un hold-up manqué, était en possession d'un passeport volé.

D'après la police, il ne s'appelait pas Serge Cachat, 19 ans, ainsi que cela avait été annoncé. Il s'agit en fait d'Eric Thomas, 24 ans, qui serait apparenté au précédent, à qui il aurait dérobé son passeport. Né à Paris, Thomas habitait aussi Outremont (Canada), a dit un porte-parole.

Il a été abattu alors qu'il cherchait à obtenir de la police un bateau pour traverser le lac Léman et gagner la Suisse. Les otages sont indemnes.

enquêteurs de ce service se sont rendus, hier après-midi, à un pare de roulettes, situé sur le boulevard Hamel, où le feu a complètement détruit une maison mobile appartenant à M. J.-Marc Croisetière.

Le Commissariat des incendies tiendra une enquête sur les circonstances ayant entouré cet incendie, survenu vers le milieu de l'après-midi, hier.

Aucun des occupants ne se trouvait sur les lieux; M. Croisetière avait quitté sa roulotte la veille, et est arrivé quelque temps après l'incendie. On estime les dommages à quelque \$20,000. Dimanche matin, un voisin avait remarqué une fumée s'échappant sous la roulotte, mais il crut qu'il s'agissait de la sècheuse à linge. A première vue, on attribue le feu à une défectuosité du système de chauffage.

Les sapeurs de la caserne numero 2, dirigés par le capitaine J.-Marie Martel, ont surtout cherché à éviter que le feu se propage aux nombreuses maisons mobiles situées à proximité de celle de M. Croisetière.

Evacuations

A Sainte-Foy, les policiers-pompiers ont fait évacuer deux immeubles à logements où des départs d'incendies se sont déclarés, samedi soir et hier.

Quelque 200 personnes habitant un immeuble de 50 logements, sur la rue Colbert, à Sainte-Foy, ont dû quitter leur foyer, samedi soir, sur les ordres de la police qui craignait que le feu s'attaque à toute la vaste maison de rapport.

C'est un trouble de trans-

formateur de l'Hydro-Québec qui a entraîné ce début d'incendie, et l'on craignait que le feu se propage.

En début de soirée, hier, un autre bloc domiciliaire, situé au 790 de la rue Colonel-Jones, à Sainte-Foy, comprenant une trentaine de logements, a également été vidé de ses quelque cent occupants, jusqu'à ce que les sapeurs réussissent à maîtriser un incendie qui avait pris naissance au soubassement, dans le système électrique de la salle de lavage.

Une fumée dense avait envahi tout l'immeuble et les occupants ont fui à la hâte.

Au Hilton

Le Commissariat des incendies du Québec a, par ailleurs, ouvert une enquête sur un feu qui s'est déclaré, vers 4h, samedi matin, au 23e étage de l'hôtel Hilton, à Place Québec.

Le restaurant du 23e étage était fermé, à ce moment, et peu de chambres étaient occupées.

L'intervention rapide des

pompiers de la ville de Québec a permis de circonscire l'incendie à ce niveau du 23e. Les sapeurs ont dû utiliser des masques pour atteindre le foyer d'incendie.

Le feu a fait très peu de dégâts: une quinzaine de chambres ont été fermées temporairement, à cause de la fumée et de l'eau.

L'incident a causé une certaine panique parmi les clients de l'hôtel, qui se sont rapidement réfugiés dans le hall principal pendant l'alerte.



Bénédictine
Sa popularité dure depuis 450 ans

Vendu partout au Canada par Les Distilleries Schenley du Canada Ltée

Défi...
On défie les amoureux de trouver meilleur ailleurs...

QU'AU  **OYER DU MEUBLE INC.**
200 EST, ST-JOSEPH
COIN CARON - 529-9648
SUCC. 144 OUEST, ST-VALLIER

PLUS DE 26 AMEUBLEMENTS EN MONTRE A PRIX-DEFI...

Magasins pour Noël



chez Pollack
Mail St-Roch, Sainte-Foy
Galeries Chagnon, Lévis

cette année

Ouvert ce soir et demain soir jusqu'à 21 hres

Offrez-lui un bijou qui témoigne de votre affection...





Assortiment incomparable de bijoux en or 10K offerts à un prix unique

12⁹⁹ ch.

Un petit bijou bien choisi c'est souvent la meilleure façon de dire 'Je t'aime'... son signe du zodiaque, deux petits coeurs, une corne d'abondance, les porte-bonheur... sans oublier les chaînes pour les soutenir; Pollack vous offre un assortiment de choix, à un prix presque ridicule 3 jours avant Noël! Ne vous creuser plus la tête... demandez-vous simplement lequel de ces charmants émissaires saura le mieux lui transmettre vos sentiments? Et puis, pourquoi n'en offrir qu'un?... Pareille aubaine ne se représentera pas de sitôt! Mais surtout, hâtez-vous de venir faire votre choix; vous ne serez sûrement pas le seul à vouloir profiter de cette occasion unique. Pensez donc, un breloque en or 10K pour seulement **12.99...**

bijoux (rayon 251)
Mail St-Roch, rez-de-chaussée
Sainte-Foy et Lévis, étage supérieur.

En décembre, on décide...



L'appareil Kodak Trimlite Instamatic 18

Cette année, vous n'attendez pas à la dernière minute pour décider de vos cadeaux. Parce qu'il y a l'appareil Kodak Trimlite Instamatic 18. Cet appareil de poche à déclencheur sensible utilise le nouveau "flipflash" à huit ampoules et il est garanti pour trois ans. Il rend la photographie si agréable que vous aurez vite fait de décider de certains cadeaux. Passez chez le marchand photo. Moins de \$30.

Le prix peut changer sans préavis.

Depuis longtemps, le cadeau toujours présent.



Vous trouverez les cadeaux emballants de Kodak à cette enseigne

<p>PHOTO CENTRE BRUNET 605 St. Joseph, Qué. 2 - 529-5741 Place Laurier, Ste-Foy - 656-1717</p>	<p>MONTREAL PHOTO 5, PLACE QUEBEC, QUEBEC TEL.: 629-6238 PL. Fleur de Lys, Québec 629-2641</p>	<p>Lefebvre 337-2238 St-Raymond LE CENTRE - PHOTO DU COMTE PORTNEUF</p>
<p>HENRI LECLERC 4151 BOUL. STE-ANNE QUEBEC TEL.: 661-6983</p>	<p>au Royaume de la CAMERA 359 est. boul. Charest 529-2557</p>	<p>SYNDICAT DU BIJOU 10 Rte Trans-Canada Tél.: 833-2173</p>
<p>BELLAVANCE INC. Rimouski - Montmagny Gaspé - Hauteville Rivière-du-Loup Sept-Îles</p>	<p>BELEM PHOTO INC. Centre d'achats Place Laurier Québec, P.Q. 656-6525</p>	<p>PHOTO ABS LTEE PLACE STE-FOY QUEBEC, P.Q. 661-8767</p>
<p>LIVEROIS PHOTO 1200 ST-JEAN QUEBEC TEL.: 692-3940</p>	<p>STUDIO TREPANIER ENR. DONNACONA, P.Q. 285-3060</p>	<p>STUDIO GOSSELIN LTEE 10 AVENUE BEGIN LEVIS TEL.: 837-8868</p>
<p>ARMAND GOSSELIN & FILS INC. 159 RUE COMMERCIALE LEVIS Tél.: 833-4225</p>	<p>PHARMACIE MARTEL 175, RACINE, LORETTEVILLE Tél.: 842-3627</p>	